



Surbtaler

Monatliche Gemeinde - Mitteilungen

Surbtal - Gemeinden

Endingen
Lengnau
Schneisingen
Tegerfelden

© 2025 Kreisschule Surbtal



// 1. August - Bundesfeier

Am Schweizer Nationalfeiertag haben die Surbtaler Gemeinden wieder ein tolles Programm für die Bevölkerung auf die Beine gestellt. Gehen Sie hin, treffen Sie Ihre Mitbürger/innen und verbringen Sie Zeit miteinander - das verbindet und schafft erst noch neue Blickwinkel.

// Seite 38



© 2025 Redaktion

// Sicher zur Schule

Kinder brauchen einen sicheren Schulweg, um sich mit dem Strassenverkehr vertraut zu machen. Der Schulweg gibt ihnen aber auch Raum, sich zu entwickeln - hier treffen sie Freunde und lernen die Umgebung kennen. Deshalb: ein rücksichtsvoller Fahrstil in der Nähe von Kindern ist immer angebracht.

// Seite 7



© 2024 TCS



Inhalt

// Seite 2	Inhalt, Impressum, Beiträge
// Seite 3	Editorial
// Seite 5-9	Regionale Mitteilungen
// Seite 11	Endingen: Gemeindenachrichten
// Seite 13-14	Lengnau: Gemeindenachrichten
// Seite 15-16	Schneisingen: Gemeindenachrichten
// Seite 17-19	Tegerfelden: Gemeindenachrichten
// Seite 20-26	Schule
// Seite 27-33	Vereine
// Seite 34-35	Kultur
// Seite 36	Religion
// Seite 37	Surbtalgeflüster
// Seite 38	Veranstaltungskalender
// Seite 39	Portrait
// Seite 40	Ticker



© 2023 Susanne Holthuisen

Bundesfeier 1. August

Das Redaktionsteam wünscht euch zum Schweizer Nationaltag ein schönes Fest mit freudigen Begegnungen und vielen leuchtenden Momenten.

Gerne teilen wir hier auch Ihre Sicht auf unsere Region - schicken Sie uns doch Ihre Bilder und Erinnerungen auf surbtaler@tegerfelden.ch.

// Redaktion Surbtaler

Impressum

Auflage	4067 Exemplare
Herausgeber	Gemeinden Endingen, Lengnau, Schneisingen, Tegerfelden
Redaktion	Noelia Buccianelli (nb) Redaktionsleitung, Anita Ekert (ae) Stv. Redaktionsleitung und Gemeinde Tegerfelden, Daniel Müller (dm) Gemeinde Endingen, Anselm Rohner (ar) Gemeinde Lengnau, Beat Rohner (br) Gemeinde Schneisingen, Susanne Holthuisen (sh)
Druck	Schmäh Offset & Repro AG, Ehrendingen
Papier	gedruckt auf FSC zertifiziertem Papier
Design	pimento.ch, Pimento communications GmbH
Fotos	Surbtaler
Erscheinung	anfangs Monat

Das Mitteilungsblatt «Surbtaler» erscheint mit 12 Nummern jährlich und beinhaltet Informationen der Gemeinden Endingen, Lengnau, Schneisingen, Tegerfelden.

Anlieferung der Beiträge und Bildmaterial

Texte als Worddatei erfassen (ohne Tabulatoren), Bildmaterial als JPG mit 300 dpi Auflösung ([separate Datei](#)) digital anliefern. Die Redaktion behält sich vor, Beiträge zu kürzen.

Datenschutz: Die Redaktion geht von **frei verwertbarem Material** (Texte und Bild) aus und lehnt jegliche Haftung ab (Datenschutz, Lizenzen usw.) - Einsender/in haftet selber für die Zusendungen.

Surbtal-Ticker (letzte Seite): max. 40 Worte mit farbigem JPG Bild (300 dpi).

Name und Gemeinde angeben, anonyme Zuschriften werden nicht publiziert.

Redaktionsschluss 2025

// Nr. 9	Freitag, 15.08.2025, 12 Uhr
// Nr. 10	Freitag, 12.09.2025, 12 Uhr
// Nr. 11	Freitag, 17.10.2025, 12 Uhr

Erscheinungsdatum 2025

Mittwoch, 03.09.2025
Mittwoch, 01.10.2025
Mittwoch, 05.11.2025

Mediendaten & Richtlinien



Redaktion Surbtaler

Gemeindekanzlei Tegerfelden

Staltig 14

5306 Tegerfelden

056 269 00 20

surbtaler@tegerfelden.ch



Editorial

Museumsverein Schneisingen

Aus dem Ortsmuseum

Ich bin Olga Rohner. Die älteren Schneisinger/innen kennen mich vielleicht noch. Hier auf dem Foto stehe ich vor dem Bauernhof meiner Familie am Schlössliweg in Schneisingen. Ich war das jüngste von acht Kindern. Keines lebt mehr, ich ja auch nicht. Wir waren eine habliche Familie. Das Wohnhaus ist gross und hat, ausser Küche und Bad, zehn Räume. Die Schlafzimmer sind sogar mit vornehmer Tapete ausgekleidet. Bis zur Jahrhundertwende haben meine Brüder Sepp und Leo hier «puuret». Sie lebten bescheiden und etwas altmodisch. Viel verändert haben sie nicht und so sieht es im Haus noch aus wie in der Mitte des letzten Jahrhunderts. Sie können es sich anschauen – darum erzähle ich davon.

Denn das Rohnerhaus wurde an den Nachbarn, den Schlössliherrn, verkauft. Er liess es unter Denkmalschutz stellen und überlässt es grosszügigerweise dem Museumsverein Schneisingen für den Betrieb eines Museums. Seit 11 Jahren gibt es diesen Verein, aber schon 10 Jahre früher haben ein paar Begeisterte angefangen zu sammeln, was in Schneisinger Haushalten keine Verwendung mehr fand. Unverzichtbare Alltagsgegenstände, die uns lieb und wichtig waren. Nach der Eröffnung des Museums fand vieles hier eine Heimat, deren Zweck und Gebrauch heute kaum mehr bekannt sind.

Auch wurde renoviert in Haus und Scheune. Und das Museum wird nach und nach weiter ausgestattet. Sogar das frühere Dorf-lädeli fand hier eine neue Heimat. Militärschuhnägel, Garbenseili, Wäscheklammern, Strumpfseide, Unterröcke, Einmachgläser gefällig? Bitte – hier gibt es alles. Oder wollen Sie etwas über die Schneisinger Lokalgeschichte wissen? Etwa zu den Zunamen im Dorf oder die vielen Flurnamen? Der Museumsverein hilft Ihnen beim Suchen.

Jeden dritten Sonntagnachmittag in den Sommermonaten ist das Museum am Schlössliweg 2, vis -à-vis vom Leuehof-Garten in Schneisingen offen und gratis zu besichtigen. Dieses Jahr noch am **17. August, 21. September** und **19. Oktober 2025**, jeweils von 14 - 17 Uhr. Sie können aber auch bequem von Weitem einen Blick ins Museum werfen auf www.museumsverein-schneisingen.ch. Der Museumsverein freut sich über Ihr Interesse – und auch ich, Olga Rohner.

// Vorstand Museumsverein Schneisingen



Olga Rohner (†)



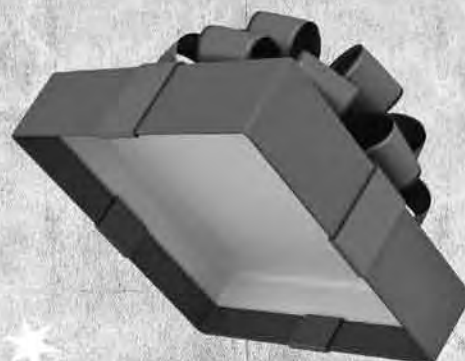
Die gute Stube



Rohnerhaus Schneisingen,
heute Ortsmuseum

RAIFFEISEN

Raiffeisenbank
Surbtal-Wehntal



Was **uns** ausmacht:

Regionale Vergünstigungen.

Alle Angebote im Überblick:
dinibankvorort.ch/lokalemitgliederangebote



Regionale Mitteilungen

Geschwindigkeitskontrolle

Das Resultat der von der Regionalpolizei durchgeführten Geschwindigkeitskontrolle:

Datum	Dauer	Fahrzeuge/Übertretungen	höchste Übertretung	zulässige Geschwindigkeit
<i>Endingen, Würenlingerstrasse</i>				
23.6.2025	2 Std.	368/44	67 km/h	50 km/h

Unentgeltliche Rechtsauskunft 2025

	August	Sept.	Oktober
Bad Zurzach	-	25.	-
Klingnau	28.	-	-
Döttingen	-	-	9.
Böttstein	-	8.	-
Leuggern	18.	-	27.

Bad Zurzach Rathaus, Sitzungszimmer Musital Erdgeschoss

Klingnau Schloss Klingnau, 1. Stock, Raum 11

Döttingen Gemeindehaus, Sitzungszimmer

an den obgenannten Donnerstagen, 18 - 19 Uhr

Böttstein Gemeindehaus, Sitzungszimmer EG

Leuggern Gemeindehaus, Mehrzweckraum 2. Stock

an den obgenannten Montagen, 18 - 19 Uhr

Alle Ratsuchenden sind gebeten, um 18 Uhr an den Auskunftsstellen zu sein. Wartet bis 18.30 Uhr niemand mehr, wird die Stelle geschlossen.

Kanton Aargau

Entspannt durch heisse Sommertage

Im Alter reagiert der Körper bei heissen Temperaturen anders: Man schwitzt weniger, verspürt weniger Durst und erkennt Überhitzung oft zu spät. Deshalb ist an heissen Sommertagen besondere Vorsicht geboten. Das Bundesamt für Gesundheit hat «drei goldene Regeln bei Hitze» formuliert:

1. Körperliche Anstrengungen meiden
2. Hitze fernhalten, Körper kühlen
3. Viel trinken, leicht essen, Medikamente anpassen

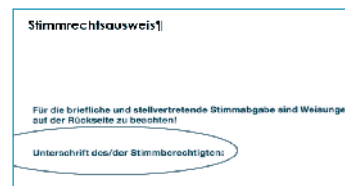
Mögliche Anzeichen für Überhitzung

Wenn Sie Müdigkeit, Schwäche, Kopfschmerzen oder Schwindel an Hitzetagen spüren, dann ruhen Sie sich aus. Legen Sie feuchte Tücher auf Stirn und Arme und trinken Sie mindestens 1.5 Liter pro Tag – am besten eine Mischung aus Wasser und Fruchtsaft mit einer Prise Salz. Holen Sie Hilfe. Falls Sie allein leben, kontaktieren Sie Ihre Nachbarn, Verwandte oder Freunde. Zögern Sie auch nicht, Ihre Hausarztpraxis anzurufen.

Abstimmungen / Wahlen

Am Sonntag, **28. September 2025**, finden Abstimmungen sowie die Gesamterneuerungswahlen 2026/2029 auf kommunaler Ebene statt.

An den letzten Abstimmungsterminen hat das Wahlbüro vermehrt festgestellt, dass Stimmrechtsausweise nicht unterschrieben und somit ungültig waren. Damit Ihre Stimme zählt, bitten wir Sie daher, vor dem Verschliessen des Rücksendekuverts nochmals einen Blick auf den Stimmrechtsausweis zu werfen und zu kontrollieren, ob Ihre Unterschrift vorhanden ist. Zudem müssen die Stimmzettel (klein) im amtlichen Stimmzettelkuvert verschlossen ins Rücksendekuvert gelegt werden.



Unterschrift Stimmrechtsausweis



Abstimmungscouvert

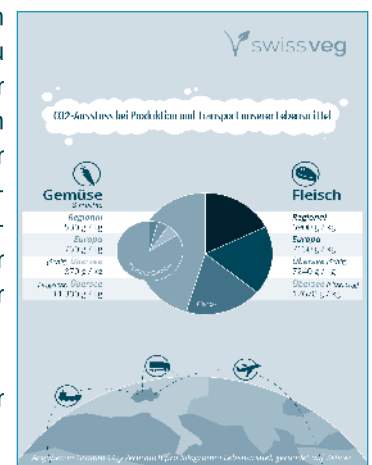
Energiekommission Surbtal

Fragen & Antworten

Was gewinnst du, wenn du regional, saisonal, biologisch und weniger Fleisch einkaufst?

Du kannst die regionale, biologische Landwirtschaft unterstützen, ernährst dich gesund und kannst dir auch mal ein teureres, inländisches, gesünderes Fleischstück leisten. Weniger ist mehr.

Lokal einkaufen ist bei verantwortungsbewussten Konsumenten längst selbstverständlich – um Treibhausgas-Emissionen zu sparen. Wissenschaftler der Carnegie Mellon University in Pittsburgh sind nun in einer Studie der Frage nachgegangen, was den grösseren Einfluss auf die Umwelt hat: der Transportweg oder die Art der Produkte.



Wie nennt man einen Reiter ohne Pferd? - Sattelschlepper.



HOCH- UND
TIEFBAU AG

KELLER

- Neu- und Umbauten •
- Kundenarbeiten •
- Gerüste •
- Fassadensanierungen •
- Fassadenisolationen •

- Kernbohrungen •
- Umgebungsgestaltung •
- und Plätze •
- Umbauprojekte •
- Immobilien •

www.kellerkht.ch • Mühleweg 3 • 5304 Endingen
Tel. 056 250 11 11 • info@kellerkht.ch



LANDI Surb – vielfältig anders

Unsere Verkaufsstellen:

Volg Laden

Endingen, Tegerfelden, Würenlingen, Niederweningen, Oberweningen, Obersteinmaur

LANDI Laden

Schleinikon, Weiach, Klingnau

Agrola Tankstelle

Würenlingen, Niederweningen

Mehr Informationen auf www.landisurb.ch

**Wir
freuen uns
auf Ihren
Besuch!**



Endingen
Unterer Winkel 9
5304 Endingen



Spreitenbach
Pfadackerstrasse 9
8957 Spreitenbach

Öffnungszeiten
Montag bis Freitag
07:00 bis 12:00/
13:00 bis 17:00 Uhr

Schmid Maler GmbH
Wir werben auf!

*Unsere Leidenschaft
für das Handwerk spiegelt sich in jedem
Objekt wieder.*

Kontaktiere uns für eine unverbindliche
Offerte.

Büro: +41 (0) 76 343 33 24

Werkstatt: +41 (0) 79 672 65 47

info@malergeschaefst-schmid.ch

www.malergeschaefst-schmid.ch



Alte Zurzacherstrasse 17 • 5306 Tegerfelden
Tel. 056 245 18 72 • info@erdinag.ch • www.erdinag.ch

Erdin

Hoch+Tiefbau Tegerfelden

Ausführung sämtlicher

- Hoch- und Tiefbauten • Bauberatungen • Klebarmierung
- Asbestanalysen • Gerüstungen • Sanierungen • Verbundstein-/ Natursteinbeläge
- Abdichtungen und Injektionen

Regionale Mitteilungen

Europäischer Tag der jüdischen Kultur

Am 7. September 2025, 13.30 Uhr, findet eine öffentliche Führung im Rahmen des europäischen Tags der jüdischen Kultur statt. Treffpunkt ist vor der Synagoge Endingen (kostenlos, max. 30 Teilnehmer, Anmeldung an info@juedischerkulturweg.com). Im Anschluss an die Führung findet um 15 Uhr eine Lesung in der Mikwe Endingen mit Jona Ostfeld statt (max. 30 Teilnehmer, CHF 10 pro Person, Reservation an info@doppeltuer.ch).

Touring Club Schweiz

«Luege, Brämse, Halte»

Zum Schulbeginn 2025 lanciert der Touring Club Schweiz im Auftrag des Fonds für Verkehrssicherheit (FVS) eine nationale Kampagne, um den Schulweg von Kindern sicherer zu gestalten.

Eine neue Faustregel für Verkehrsteilnehmende

Der TCS setzt hierbei auf den Merkspruch «Luege, Brämse, Halte». Dieses Motto soll zu einem aufmerksameren und verantwortungsbewussteren Verhalten im Strassenverkehr beitragen, insbesondere in der Nähe von Schulen und in Wohngebieten. «Luege» heisst, stets wachsam zu sein, um unerwartet auftauchende Kinder frühzeitig zu erkennen. «Brämse» sorgt für eine rechtzeitige Reaktion – besonders in unübersichtlichen oder wenig befahrenen Bereichen, wo ein Kind ohne Vorwarnung die Strasse überqueren könnte. Schliesslich ist «Halte» das A und O: Denn Kinder sind noch nicht in der Lage, die Geschwindigkeit von Fahrzeugen richtig einzuschätzen. Sie können die Strasse nur dann sicher überqueren, wenn die Autos vollständig zum Stillstand gekommen sind. Diese Botschaft knüpft an diejenige an, die Kindern seit mehreren Jahren vermittelt wird: «Halte, luege, lose, loufe». Während die Kinder lernen, sich selbstständig im öffentlichen Raum zu bewegen, müssen auch die Erwachsenen ihr Fahrverhalten anpassen und ihre Aufmerksamkeit schärfen. Durch die Angleichung der Vorschriften für die Kinder und die Fahrzeuglenker/innen erinnert die Kampagne daran, dass die Verkehrssicherheit eine gemeinsame Verantwortung ist.

WirnaVita AG

Erfolgreiches Geschäftsjahr

Die Generalversammlung der WirnaVita AG fand dieses Jahr in Villigen statt. Vertreter/innen aller vier Aktionärsgemeinden – Endingen, Tegerfelden, Villigen und Würenlingen – zeigten sich erfreut über das solide Jahresergebnis.



© 2025 WirnaVita AG

Guten Mutes in die Zukunft

Grund für den Erfolg war die konstant hohe Auslastung im Alters- und Pflegeheim sowie im Begleiteten Wohnen. Verwaltungsratspräsident Frank Straub lobte das engagierte Team und betonte die Bedeutung langfristiger Rückstellungen für eine stabile Entwicklung.

Erfolg durch Qualität und Vertrauen

Die Umstellung auf das Einstufungssystem interRAI LTCF sowie das bestandene kantonale Qualitätsaudit unterstreichen die Qualität der Leistungen. Ein unabhängiges Label der terzStiftung bescheinigte zudem eine hohe Zufriedenheit bei Bewohnenden, Angehörigen, Freiwilligen und Mitarbeitenden.

Veränderungen und Zukunftsfokus

Nach zehnjährigem Engagement trat Franziska Berger aus dem Verwaltungsrat zurück. Ihre Nachfolge übernimmt Andrea Martin-Fischer, eine Expertin für Alterswohnen. Mit Blick auf die geplante einheitliche Finanzierung (EFAS 2032) betonte Frank Straub die Bedeutung politischer Mitwirkung und die Rolle der WirnaVita AG als verlässlicher Partner für effiziente Prozesse und regionale Versorgung. Verwaltungsrat René Baumgartner hob die Wichtigkeit vorausschauender Finanzplanung hervor. Zum Schluss dankte Straub allen Beteiligten für das Vertrauen – mit dem klaren Bekenntnis zur gemeinsamen Weiterentwicklung. Mehr unter: www.wirnavita.ch.

Spitex Nord Ost Aargau (NOA)

Pflegeberufe mit Perspektive

Anfang Juli durfte die Spitex Nord Ost Aargau (NOA) AG gleich drei besondere Bildungserfolge feiern: Drei Fachfrauen und Fachmänner Gesundheit (FaGe) haben ihre Ausbildung erfolgreich abgeschlossen – jede und jeder mit einem ganz eigenen Weg und einer ganz persönlichen Geschichte. Claudia Kuhn hat mit über 50 Jahren eine Nachholbildung zur FaGe erfolgreich abgeschlossen. Ihr Schritt zurück auf die Schulbank ist ein eindrückliches Beispiel dafür, dass lebenslanges Lernen nicht nur möglich, sondern auch bereichernd ist. Bleron Zekiri wechselte nach dem zweiten Lehrjahr zur Spitex NOA, weil er sich in seinem früheren Betrieb nicht ausreichend entfalten konnte – und hat seine Ausbildung mit viel Engagement und Offenheit bei seinem neuen Lehrbetrieb erfolgreich abgeschlossen. Vera Spuler, die ihre gesamte Ausbildung bei der Spitex absolvierte, glänzte nicht nur mit ihrem Abschluss, sondern auch mit einem ausserordentlichen Erfolg: Sie erreichte das zweitbeste Ergebnis ihres Jahrgangs im Kanton Aargau und hat

sich zusätzlich für die Teilnahme an den SwissSkills qualifiziert. Diese drei Geschichten stehen exemplarisch für die Vielfalt und den Wert der Berufsbildung im Gesundheitswesen – ein Bereich, der angesichts des anhaltenden Fachkräftemangels wichtiger denn je ist.

Die Spitex NOA setzt hier gemeinsam mit der Nachbarorganisation Spitex RegioKirchspiel, ein starkes Zeichen. Dank einer überbetrieblichen Zusammenarbeit in der Bildung können nicht nur FaGe-Lernende begleitet, sondern auch Studierende auf Tertiärstufe (HF Pflege) ausgebildet werden. Aktuell absolvieren vier HF-Studierende ihre Praxiseinsätze bei der Spitex NOA, und ein weiterer Studienstart ist für das kommende Frühjahr geplant. Wer sich für eine Ausbildung im Pflegebereich interessiert, ist bei der Spitex Nord Ost Aargau AG herzlich willkommen. www.spitex-noa.ch



© 2025 Spitex NOA

Vögele

Haustechnik in Perfektion.

Heizung
Sanitär
Solartechnik



Solarenergie Zusammen in die Zukunft.

Planung | Bau | Unterhalt

Vögele AG Heizung/Sanitär

5306 Tegerfelden | info@voegele-ht.ch | 056 245 61 19 | www.voegele-ht.ch

Saramati

Maler- & Gipserarbeiten
Renovationen
Fassadensanierungen



Bodenstrasse 2
5426 Lengnau

076 522 13 99
info@saramati.ch

www.saramati.ch

Musig Ändige



wurst@schür

5304 Endingen

Das beliebte Grillfest in Endingen mit Livemusik

Samstag, 30. August

Brühlstrasse vis-à-vis Stahlbau

ab 17 Uhr

(Wegweisern folgen)

Auftritt von Blasspass

nuclear

Im Nu clean
mit nuclear.

nuclear AG
5306 Tegerfelden
056 560 47 20
info@nuclear.team
www.nuclear.team

Kontaktieren
Sie uns für
eine Anfrage!



Jetzer AG

SANITÄR HEIZUNG



Ihr neues Badezimmer ?

Planung - Ausführung - Service

Neubau / Umbau
Heizungssanierung
Badezimmerumbau
Komfortlüftung

5426 Lengnau
5416 Kirchdorf

+41 56 282 52 82
info@jetzer-ag.ch
www.jetzer-ag.ch



In vierter
Generation

Regionale Mitteilungen

EXPOSurbtal

Noch dreiviertel Jahre bis zur EXPOSurbtal 2026

Während der Sommermonate gönnt sich das OK eine Sitzungs-pause. Doch mit dem Schulstart geht es bereits wieder weiter: Die nächsten Planungen stehen an – unter anderem ein Informationsanlass für die Beizenbetreiber sowie die nächste OK-Sitzung. Auch der Rücklauf aus dem Gewerbe ist erfreulich: Zahlreiche Aussteller/innen haben sich bereits angemeldet.

Und was steht auf der Traktandenliste der nächsten OK-Sitzung? Wie immer eine ganze Menge. Schritt für Schritt werden die vielen Themen angepackt. Neugierig? Hier ein kleiner Einblick:

Ausschankbewilligung, Teilnehmerreglement, Budgetplanung, Parkplätze, Beleuchtung, Kinderbetreuung, Kreisschule, Social Media, Beschallung Gelände, Zufahrten für Notfallfahrzeuge, Öffnungszeiten, Bühnengrösse, Jugendtrail, Lärmbestimmungen, Medienpartnerschaft, Fotografen, Absperrungen, Sicherheitsdienst, Geländebelastung, Sponsorensuche, Zeitungsbeilage, Hallenplan, Stromversorgung, Standbau, Signaletik, Gast-gemeinde, Sitzungszimmer, VIP-Bereich, Werbung, Baufahrzeuge, Leitungen, Wasseranschlüsse – und vieles mehr. Wir wünschen allen einen gelungenen Start nach hoffentlich erholsamen und erlebnisreichen Sommerferien.

JAST

Europa-Park-Mission: Ein Tag, der verbindet

Die Offene Jugendarbeit ist ein Teilbereich der professionellen Sozialen Arbeit. Die Jugendarbeit begleitet, unterstützt und fördert Jugendliche im Rahmen von Beziehungsarbeit auf dem Weg zur Selbstständigkeit. Die JAST schafft Spiel- und Gestaltungs-räume für Jugendliche, in denen sie Neues ausprobieren, sich mit Gleichaltrigen treffen und etwas bewirken und bewegen können.

Am 28. Juni organisierte die Jugendarbeitsstelle Surbtal-Würenlingen ihren traditionellen Sommerausflug in den Europa-Park in Rust. Insgesamt 47 Jugendliche aus der Region nahmen an dem spannenden Tag voller Action, Spass und Gemeinschaft teil. Die Projektleitung übernahm Sarah Louise Barber.

Mit Eurobus startete die Gruppe frühmorgens in Würenlingen in Richtung Rust. Begleitet wurden die Jugendlichen von zehn engagierten Betreuungspersonen. Vor Ort im Park konnten die Jugendlichen ihren Tag flexibel gestalten. Einige schlossen sich den Begleitpersonen an und erlebten gemeinsam mit ihnen rasante Fahrten auf Achterbahnen und Attraktionen. Andere Gruppen zogen selbstständig durch den Park und nutzten die Gelegenheit, neue Kontakte zu knüpfen und Freundschaften zu schliessen.

Ein gemeinsames Mittagessen mit allen Teilnehmenden und regelmässige Check-ins mit den Begleitpersonen sorgten dafür, dass trotz der Grösse des Parks stets der Überblick gewahrt blieb. Die Sicherheit der Jugendlichen stand dabei stets im Vordergrund. Am Abend kehrte die Gruppe erschöpft, aber glücklich zurück. Die Rückmeldungen der Jugendlichen waren durchweg positiv. Viele äusserten bereits den Wunsch, auch im nächsten Jahr wieder dabei zu sein.

Für die JAST war der Ausflug ein voller Erfolg. Ein gelungener Mix aus Freizeitpass und sozialem Miteinander, ganz im Sinne ihrer offenen und engagierten Jugendarbeit.



Sommerausflug in den Europa-Park

Kreativ statt illegal

Graffiti-Workshop in Tegerfelden als gelungenes Jugendprojekt: Am 13. Juni 2025 – Spraydosen zischten, Farben flogen – und am Ende entstand ein farbenfrohes Kunstwerk, das sich sehen lassen kann. Die Jugendarbeitsstelle Surbtal Würenlingen (JAST) organisierte einen Graffiti-Workshop auf der legalen Graffiti-Wand in Tegerfelden. Der Workshop wurde vom erfahrenen Graffiti-Künstler Raphael Fahrni geleitet und von Sara Djordjevic von der JAST begleitet. Bereits am 10. Juni, wenige Tage vor dem Workshop, traf sich das JAST-Team gemeinsam mit zwei motivierten Jugendlichen, um die Wand frisch zu grundieren und auf das Projekt vorzubereiten. So konnten die jungen Künstler/innen unter besten Bedingungen arbeiten. Die Aktion hatte nicht nur einen künstlerischen, sondern auch einen präventiven Schwerpunkt. Ziel des Workshops war es, Jugendliche für einen verantwortungsvollen Umgang mit Graffiti zu sensibilisieren. Dabei wurde aufgezeigt, dass Graffiti eine anerkannte Kunstform sein kann – vorausgesetzt, sie wird legal und mit Respekt gegenüber öffentlichen und privaten Räumen umgesetzt. Ein zentrales Anliegen war es zudem, die Grenzen zwischen legaler Kunst und illegaler Sachbeschädigung aufzuklären. Illegales Spraysen an Gebäuden, Unterführungen oder Verkehrsmitteln stellt eine strafbare Handlung dar und widerspricht dem Gedanken von verantwortungsvoller Jugendkultur.

Die legale Graffiti-Wand in Tegerfelden soll Jugendlichen einen sicheren und legalen Raum bieten, um sich kreativ zu entfalten. Gleichzeitig werden sie ermutigt, diese Fläche sinnvoll zu nutzen und dabei die vereinbarten Regeln einzuhalten. Der respektvolle Umgang mit solchen Angeboten wird als wichtiger Lernprozess verstanden, um langfristig sowohl Ausdrucksmöglichkeiten als auch öffentliche Ordnung miteinander zu vereinbaren. Sie schätzten nicht nur die professionelle Begleitung durch Raphael Fahrni, sondern auch die Möglichkeit, ihre eigenen Ideen sichtbar werden zu lassen. Viele zeigten sich überrascht, wie viel Planung und Technik hinter einem gelungenen Graffiti steckt.



JEGGLI BAU GmbH



Holzbau | Innenausbau

Verglasungen | Fenster

Solar | Elektrokontrollen

056 535 92 71 | info@jeggli-bau.ch

- Zimmerarbeiten
- Innenausbau
- Fassaden
- Sanierungen
- Treppenbau
- Terrassenböden
- Elementbau
- Täferarbeiten
- Dachfenster



MEIER ZIMMEREI AG

Winkelstrasse 17
5304 Endingen

Tel. 056 242 11 10

www.meier-zimmerei.ch
info@meier-zimmerei.ch

Keller ENDINGEN

Garten- & Tiefbau GmbH

Gartenbau | Gartenpflege | Unterhalt
Pool- und Schwimmteichbau



Mobile 079 404 81 54 www.keller-endingen.ch info@keller-endingen.ch

HIER KÖNNTE
IHR INSERAT
STEHEN!

surbtaler@tegerfelden.ch | 056 269 00 20



MEIER

SANITÄRE ANLAGEN

SERVICE REPARATUREN UMBAUTEN
BI EUS BISCH RICHTIG!

SCHNEISINGEN
056 241 17 55
mail@sanitaermeier.ch

www.sanitaermeier.ch

Saramati HAUSTECHNIK

Sanitär • Heizung • Reparaturen • 24h-Service

5426 Lengnau Tel. 079 210 25 33 www.saramati-haustechnik.ch

MÜLLER AG

Ihr Schreiner – seit 1907



Müller AG

Oberfeld 4 | 5306 Tegerfelden

Telefon 056 245 10 57

www.schreinermueller.swiss

Baubewilligungen sind erteilt worden:

- Peter und Esther Stirnemann, Trottenweg 21, Endingen, "Überdachung Loggia", Parzelle 1495
- Walter Lauener, Hegi 127, Unterendingen, "Ersatz Dachfenster", Parzelle 2425

Gemeinderatsferien

Die Gemeinderatsferien finden vom **7. Juli - 8. August 2025** statt. Die erste Sitzung nach den Ferien ist auf Montag, **11. August 2025**, angesetzt. Bitte wenden Sie sich in diesem Zeitraum in dringenden Fällen direkt an die Gemeindekanzlei, 056 265 80 20, gemeinde@endingen.ch.

Schalteröffnungszeiten – Sommerferien

In den Sommerferien vom **7. Juli - 8. August 2025** werden die Schalter jeweils morgens von 7.30 - 11.30 Uhr bedient. Am Nachmittag können Termine auf Voranmeldung vereinbart werden, ansonsten sind die Schalter geschlossen. Unter gemeinde@endingen.ch, steuern@endingen.ch oder bauverwaltung@unterendingen.ch sind wir erreichbar.

Altpapiersammlung

Die nächste Altpapiersammlung findet für den Ortsteil Endingen am Samstag, **16. August 2025** statt, für den Ortsteil Unterendingen am Mittwoch, **13. August 2025**. Das Altpapier ist am Tag der Sammlung jeweils bis 8 Uhr bereit zu stellen.

Hinweise zum Altpapier

Alle Bündel - bitte nicht zu schwer - mit starker Schnur fest zusammenbinden. Karton separat zusammenlegen, ebenfalls bündeln. Wir nehmen keine gefüllten Kartonschachteln, Papiersäcke oder Einkaufstaschen mit.

Nicht ins Altpapier gehören: in Folien und Plastik eingeschweisste Zeitschriften, Ringordner mit Metallmechanik oder gebundene Broschüren, beschichtete Verpackungen wie Tetrapack, Pizzaschachteln, Waschmittelbehälter und Bücher mit plastifizierten Buchdeckeln. Wir danken für die Einhaltung der Hinweise zur Altpapiersammlung.

Aufnahmen ins Gemeindebürgerrecht

Folgende Personen haben in den vergangenen Wochen die Aufnahmebedingungen erfüllt. Ihnen wurde durch den Gemeinderat im ersten Halbjahr 2025 das Bürgerrecht zugesichert. Die Unterlagen sind für die Prüfung von Bund und Kanton an das Departement Volkswirtschaft und Inneres weitergeleitet worden:

- Philipp Konstantin und Philipp geb. Uyar Halime, Deutschland, Buckstrasse 30B, Endingen
- Bartucca geb. Vieira Ribeiro Vera Mónica, Portugal, Surbmatte 10, Endingen

Events in der Badi Endingen 2025

- *Spielnachmittage:* Immer Mittwoch jeweils von 13 - 17 Uhr
- *Nachtschwimmen:* Freitag, **1. und 8. August 2025**, (bis 23 Uhr)
- *Arschbomben Wettbewerb mit tollen Preisen:* Sonntag, **24. August 2025**, 13 - 17 Uhr (offen bis 20 Uhr)
- *Nachtschwimmen mit Übernachtung im Schwimmbad:* Wochenende **16./17. August 2025** (Samstag - Sonntag, 9 Uhr)
- *Saison Abschluss-Hock:* Sonntag, **21. September 2025** (offen bis 19 Uhr)

Gesamterneuerungswahlen 2026/2029

Noch bis am **15. August 2025**, 12 Uhr, haben Sie die Möglichkeit, sich für ein Amt / eine Kommission zur Wahl zu stellen. Die amtliche Publikation sowie die entsprechenden Unterlagen finden Sie auf unserer Homepage: www.endingen.ch/aktuellesinformationen/2427589. Bitte beachten Sie, dass auch wieder kandidierende Funktionäre sich innert dieser Frist anmelden müssen.

Lehrabschluss

Lorena Pelaj, Döttingen, hat die Abschlussprüfung der kaufmännischen Verwaltungslehre erfolgreich bestanden. Wir gratulieren Lorena herzlich. Sie wird beim Steueramt Surbtal zukünftig beschäftigt sein. Wir freuen uns auf die weitere Zusammenarbeit mit Lorena.



© 2025 Endingen

Arbeitsjubiläum

Unser Leiter des Hausdienstes, Günter Kramer, feiert am **1. August 2025** sein 20-jähriges Arbeitsjubiläum. Der Gemeinderat sowie das gesamte Mitarbeiterteam gratulieren ihm ganz herzlich zu diesem aussergewöhnlichen Jubiläum und danken ihm für seinen langjährigen und äusserst wertvollen Einsatz. Wir wünschen ihm für die noch folgenden Berufsjahre sowie die private Zukunft alles Gute.



© 2025 Endingen

Pro Senectute

Mittagstisch

Das nächste gemeinsame Mittagessen der Senior/innen findet am Donnerstag, **28. August 2025**, 11.30 Uhr im Bistro Surbtal, Endingen statt. Lassen Sie sich verwöhnen und geniessen Sie das Mittagessen in geselliger Runde und gemütlicher Atmosphäre. Neue Gäste sind herzlich willkommen. Neuanmeldungen sind an Ursula Keller, 056 242 14 16, zu richten.

Mütter- und Väterberatungsstelle 2025

Die Beratungen finden jeweils am 2. Donnerstag im Monat am Morgen auf Voranmeldung statt. Bitte vereinbaren Sie telefonisch oder unter info@mbvburzach.ch einen Termin. Am 4. Donnerstag finden die Beratungen von 8.30 - 10 Uhr ohne Voranmeldung statt.

Die Beratungen sind an folgenden Daten im Vereinshaus, Buckstrasse 6, Endingen: **14. / 28. August, 11. / 25. September, 9. / 23. Oktober und 13. / 27. November 2025.**

Telefonisches Beratungsangebot 056 245 42 40: Telefonbeantworter ist eingeschaltet, bitte Name und Telefonnummer hinterlassen, damit wir Sie zurückrufen können. Wir bieten Abendberatung und 1x pro Monat Samstagsberatung an. Weitere Informationen unter www.mbvburzach.ch.

Babymassage

Am Dienstag, **19. August 2025**, startet ein Babymassagekurs für Babys von 0-6 Monaten. Bei Interesse können Sie sich unter 056 245 42 40 oder info@mbvburzach.ch melden.



**BL
MT**
Baumgartner
Landmaschinen GmbH
Tegerfelden

JUBILÄUMS-AUSSTELLUNG «30 JAHRE»

Samstag / Sonntag, 16. – 17. August 2025, 10 – 18 Uhr



Peter Fäs, Rechtsanwalt
John Wyss, Notar

SCHIBLI & PARTNER
ADVOKATUR UND NOTARIAT

Büro: Baden
kanzlei@schibli-partner.ch

www.schibli-partner.ch
056 203 70 70

Lithofin®

■ Die professionelle Lösung

**Spezialprodukte für Keramik,
Feinsteinzeug, Natur- und
Betonwerkstein**

Lithofin AG - 5420 Ehrendingen - info@lithofin.ch



shop.lithofin.ch



Baubewilligungen sind erteilt worden:

- ROWE AG, Othmar und Ruth Weber, Zelglistrasse 35, 5442 Fislisbach, "Abbruch Scheune, Ersatzneubau MFH mit Garagen und Umgebung", Parzelle 586, Mühleweg 1
- G. + A. Kern, Bruggerstrasse 560, 5400 Baden, "Wohnüberbauung am Bodenbach", Parzelle 1005, Bodenbachstrasse 1 - 3

Gemeinderatsferien

Die Gemeinderatsferien finden vom **7. Juli - 8. August 2025** statt. Die erste Sitzung nach den Ferien ist auf den **11. August 2025** angesetzt. Bitte wenden Sie sich in diesem Zeitraum in dringenden Fällen direkt an die Gemeindekanzlei (056 266 50 10 oder gemeinde@lengnau-ag.ch).

Sommerferien - Schalteröffnungszeiten

In den Sommerferien bis **8. August 2025** werden die Schalter jeweils morgens von 7.30 -11.30 Uhr bedient. Am Nachmittag können Termine auf Voranmeldung vereinbart werden, ansonsten sind die Schalter geschlossen. Unter gemeinde@lengnau-ag.ch, sozialdienst@lengnau-ag.ch oder finanzen@lengnau-ag.ch sind wir erreichbar.

Sandro Widmer – Lehrbeginn

Sandro beginnt am **11. August 2025** seine Ausbildung als Lernender Fachmann Betriebsunterhalt, Fachrichtung Bauamt. Wir heissen den jungen Lernenden herzlich willkommen und wünschen viel Erfolg.



© 2025 Lengnau

Marco Rainone – Lehrabschluss

Marco hat eine tolle Berufsprüfung als Forstwart absolviert. Wir gratulieren herzlich und wünschen dem jungen Berufsmann viel Erfolg auf dem weiteren Berufs- und Lebensweg.



© 2025 Lengnau

Joel Abduloski – Lehrabschluss

Joel hat die Berufsprüfung als Fachmann Betriebsunterhalt Fachrichtung Hausdienste auf dem tollen 2. Gesamtrang der Sektion Aargau/Solothurn (Gesamtnote 5.5) abgeschlossen. Wir gratulieren herzlich und freuen uns über die weitere Zusammenarbeit.



© 2025 Lengnau

Waldumgang – Voranzeige

Am Samstag, **20. September 2025**, 13.30 Uhr, findet der Waldumgang auf der Waldseite Lengnau West (rechts) statt. Bitte reservieren Sie sich das Datum. Die offizielle Einladung wird in der September-Ausgabe abgedruckt.

Papiersammlung

Die Musikgesellschaft führt die Papiersammlung am **16. August 2025** durch. Die Container werden bei der Schulanlage Rietwise

Arbeitsjubiläen

Am **1. August 2025** dürfen folgende Mitarbeitende ihr Arbeitsjubiläum feiern:

- Anselm Rohner, Gemeindeschreiber/Verwaltungsleiter: 35 Jahre
- Fridolin Jeggli, Hausdienstleiter: 40 Jahre



© 2025 Lengnau



© 2025 Fridolin Jeggli

Wir gratulieren Anselm Rohner und Fridolin Jeggli und danken für ihre langjährige Verbundenheit zu Lengnau und ihrem grossen Wirken. Über die weitere gute Zusammenarbeit freuen wir uns.

aufgestellt. Am Samstag kann das Papier – bis 12 Uhr – auch direkt zu den Containern gebracht werden. Anlieferungen am Freitag sind nicht gestattet. Der durchführende Verein dankt für die Mithilfe. Papier und Karton sind in separat getrennten Bündeln bereitzustellen. Es werden keine losen Gebinde entgegengenommen. Am Samstag findet nach wie vor ein Hausabholdienst statt. Material wie Styropor, Plastik, Elektrogeräte usw. gehören nicht in die Papiersammlung.

Letzter Sammlungstermin am **8. November 2025**.

Aufnahmen ins Gemeindebürgerrecht

Folgende Personen haben in den vergangenen Wochen die Aufnahmebedingungen erfüllt und haben durch den Gemeinderat im ersten Halbjahr 2025 das Bürgerrecht zugesichert erhalten. Die Unterlagen sind für die Prüfung von Bund und Kanton an das Departement Volkswirtschaft und Inneres weitergeleitet worden:

- Zoltan Pumb, ungarischer Staatsangehöriger, Landstrasse 25, Lengnau
- Marianna Pumbne Csibra, ungarische Staatsangehörige, Landstrasse 25, Lengnau
- Dora Pumb, ungarische Staatsangehörige, Landstrasse 25, Lengnau
- Zoltan Pumb, ungarischer Staatsangehöriger, Landstrasse 25, Lengnau

Jetzer-Federer-Stiftung

Die Stiftung bezweckt „die Unterstützung von Schülern, Lernenden, Auszubildenden und Studenten aus Lengnau u.a. mit Beiträgen bei Bedürftigkeit, für bestimmte Unterrichtsformen, für Wohnformen Jugendlicher (z.B. Lehrlingsaufenthalte, usw.) oder für Freizeitgestaltung (Jugendlager, Skilager usw.).“

Eingabeformulare können unter www.lengnau-ag.ch unter der Rubrik Verwaltung / Onlineschalter bezogen werden. Die nächste Sitzung findet am **25. September 2025** statt.

Bitte stellen Sie ein Gesuch. Eingaben können bis **15. September 2025** an gemeinde@lengnau-ag.ch oder Post an: Jetzer-Federer-Stiftung, Zürichstr. 34, Lengnau vorgenommen werden. Bitte legen Sie alle relevanten Unterlagen bei.



Lengnau

Pro Senectute

Mittagstisch

Das gemeinsame Mittagessen der Senioren/innen findet am Donnerstag, **14. August 2025**, 11.30 Uhr im Restaurant Cafe Schmitte Lengnau statt. Danach vertreiben sich die Anwesenden den Nachmittag mit Jassen, Spielen und Plaudern.

Anmeldungen für den Abholdienst, sowie Abmeldungen für das Essen, nehmen entgegen

- Rita Müller Geissmann 056 241 16 77
- Margrit Imhof 056 241 18 52
- Trudi Suter-Kraus 056 241 24 20

Neue Teilnehmer/innen sind herzlich willkommen - bei der ersten Teilnahme bitte anmelden (Tel.Nr. wie oben).

Mütter- und Väterberatungsstelle 2025

Die Beratungen finden jeweils am 1. Montag im Monat am Nachmittag mit Voranmeldung statt. Bitte vereinbaren Sie telefonisch oder unter info@mvbzurzach.ch einen Termin. Am 3. Montag im Monat finden die Beratungen von 15 -16 Uhr ohne Voranmeldung statt.

Die Beratungen sind an folgenden Daten im Pfarreizentrum, Kirchweg 6, Lengnau: **4. / 18. August, 1. / 15. September, 6. / 20. Oktober, 3. / 17. November 2025**. Telefonisches Beratungsangebot 056 245 42 40: Telefonbeantworter ist eingeschaltet, bitte Name und Telefonnummer hinterlassen, damit wir Sie zurückrufen können.

Wir bieten Abendberatung und 1x pro Monat Samstagsberatung an. Weitere Informationen unter www.mvzbzurzach.ch.

Babymassage

Am Dienstag, **19. August 2025**, startet ein Babymassagekurs für Babys von 0-6 Monate. Bei Interesse können Sie sich unter 056 245 42 40 oder info@mvbzurzach.ch melden.

KV uf de Gmeind!!!

Du schätzt den Kontakt mit Menschen, Abwechslung und Neues gefällt dir, du bist neugierig, bringst dich gerne im Team ein und du bist motiviert, den Grundstein für deine berufliche Karriere zu legen? Dann suchen wir genau dich!

Die Gemeinden im Zurbibiet bieten ab August 2026 spannende Lehrstellen als

Kauffrau / Kaufmann EFZ

Branche öffentliche Verwaltung

an. Während drei Jahren erwirbst du dein Fachwissen auf den verschiedenen Abteilungen einer Gemeindeverwaltung und wirst dabei von motivierten Berufsbildnerinnen und Berufsbildner unterstützt und begleitet.

Wenn du die Bezirks- oder Sekundarschule besucht hast, laden wir dich ein, uns deine Bewerbung mit aktueller Zeugniskopie, Check S2, Multicheck (falls vorhanden) und Lebenslauf mit Foto bis zum 15. August 2025 an die betreffenden Gemeindekanzleien zu senden:

- Böttstein, 5314 Kleindöttingen
- Döttingen, 5312 Döttingen
- Endingen, 5304 Endingen
- Klingnau, 5313 Klingnau
- Koblenz, 5322 Koblenz
- Leibstadt, 5325 Leibstadt
- Lengnau, 5426 Lengnau
- Leuggern, 5316 Leuggern
- Schneisingen, 5425 Schneisingen
- Tegerfelden, 5306 Tegerfelden
- Zurzach, 5330 Bad Zurzach

Weitere Infos unter: www.kv-uf-de-gmeind.ch

Hesch Interässe? Bewirb di!!!

SCHNEIDER + NÄF

Elektro GmbH

www.schneider-naef.ch

Elektroinstallationen - Telefon/Internet - TV/Swisscom TV
NIV-Kontrollen - Photovoltaikanlagen - Haushaltgeräte

Elektroinstallateur/in gesucht

5304 Endingen **056 511 06 06** 5423 Freienwil

Die Spezialisten für **EgoKiefer**
Fenster und Türen

Für Sie persönlich
vor Ort in Endingen.

ASA
FENSTER & TÜREN GmbH

ASA Fenster & Türen GmbH
Fabian Schneider
Winkelstrasse 2
5304 Endingen
Tel. 056 511 28 38
info@asa-fenster.ch

Einfach komfortabel.



Baubewilligungen sind erteilt worden:

- SALT Mobile S.A., i.V. Swiss Infra Services S.A., Thurgauerstr. 136, 8152 Opfikon, «Antennenaustausch an bestehender Mobilfunkanlage Salt AG_9029G», Parzelle 224, Reservoir Schülberg
- David und Michael Knecht, Zelglistrasse 17, Schneisingen, «Geländer auf Vordach», Parzelle 930

Nutzungsplanung durch Kanton genehmigt

Der Regierungsrat hat die Gesamtrevision unserer Nutzungsplanung (Bau- und Nutzungsordnung, Bauzonen- und Kulturlandplan) genehmigt. Die Einzonung der Parzelle 690 an der Hünikerstrasse wurde jedoch nicht gutgeheissen. Die Pläne müssen entsprechend angepasst werden.

Kontrolle auf Feuerbrandbefall und Ambrosia-Pflanzen

Am **13. August 2025** sind die verantwortlichen Personen der Gemeinde unterwegs. Sie kontrollieren das Gemeindegebiet und die Hausgärten auf allenfalls vorhandenen Feuerbrandbefall und Ambrosia-Pflanzen. Bei Verdacht auf Feuerbrandbefall, Ambrosia-pflanzen oder bei Fragen wenden Sie sich bitte direkt an Jonas Pfister, 079 692 21 19. Er wird bei Ihnen vorbeikommen und die nötigen Massnahmen ergreifen.

Einweihung Kindergarten

Wir freuen uns, Sie zur Eröffnung unseres neuen Kindergartens einzuladen. Es erwarten Sie Spiel und Spass für Gross und Klein, bunte Chilbi-Stände, spannende Aktivitäten und eine gemütliche Festwirtschaft mit Getränken, leckeren Würsten und einem feinen Kuchenbuffet.

Wann?

Samstag, **6. September 2025**, Offizielle Eröffnung um 11 Uhr, Chilbi-Stände von 11.15 - 14 Uhr, Festwirtschaft bis 15 Uhr

Wo?

Schulareal Primarschule und Kindergarten Schneisingen. Kommen Sie vorbei, feiern Sie mit uns und lernen Sie unser Team und die Räumlichkeiten kennen. Die Mitglieder der Baukommission stehen für Fragen bereit.

Pilzkontrollstelle Öffnungszeiten

Die Pilzkontrollstelle der Gemeinde Schneisingen wird durch Susanne Humbel, Stegackerstrasse 2a, 8165 Schleinikon, geführt. Für das Jahr 2025 ist am **16. August 2025** offizieller Kontrollbeginn. Die Pilzkontrolle ist gratis. Die Öffnungszeiten während der Pilzsaison bleiben gleich wie bisher: jeweils Samstag/Sonntag, 16.30 - 18 Uhr und Mittwoch, 17 - 18 Uhr.

Die letzte Pilzkontrolle ohne Voranmeldung wird am **16. November 2025** durchgeführt. Ausserhalb dieser Zeiten werden Pilze auf telefonische Voranmeldung (044 875 01 27) kontrolliert.

Personalausflug

Am Freitagnachmittag, **29. August 2025**, findet der Ausflug des Gemeindepersonals statt. Die Gemeindeverwaltung, der Werkdienst sowie der Forstbetrieb bleiben am Nachmittag geschlossen. In Notfällen (Todesfälle) erfahren Sie die Pikettnummer über den Anrufbeantworter der Gemeinde (056 266 40 00).

Flurumgang

Am Samstag, **20. September 2025**, findet der traditionelle Flurumgang statt. Treffpunkt ist um 13.30 Uhr beim Schulhaus Aemmert. Auf dem Rundgang erfahren Sie Hintergrundwissen zum Popcornmais und dessen Anbau, Informationen zur Holzfassade des neuen Kindergartens sowie News zur Landwirtschaft. Anschliessend sind alle TeilnehmerInnen zu einem Zvieri und zum gemütlichen Beisammensein eingeladen. Die Einladung finden Sie auf unserer Website.



© 2021 Daniel Amgarten

Forstbetrieb Studenland - Lehrabschluss und Lehrbeginn

Luca Gammeter aus Lengnau hat seine Berufsprüfung zum Forstwart EFZ als Drittbester seines Jahrgangs und mit einer Schlussnote von 5.4 erfolgreich bestanden. Zusätzlich hat er die Berufsmatur abgeschlossen. Der Gemeinderat und das gesamte Gemeindepersonal gratulieren zu diesem hervorragenden Ergebnis. Luca wird im Forstbetrieb weiterbeschäftigt.



© 2025 Forstbetrieb Studenland

Ein sichtlich stolzes Forstteam freut sich über den grossen Erfolg von Luca.

Loris Michel aus Wettingen beginnt im August seine Lehre als Forstwart EFZ im Forstbetrieb Studenland. Der Gemeinderat und das gesamte Gemeindepersonal heissen Loris herzlich willkommen und wünschen ihm viel Freude und Erfolg im neuen Wirkungsgebiet.



Schneisingen

Sperrgut- und Metallsammlung

Sperrgut und Altmetall können an folgenden Daten beim Recyplatz vis à vis der Schulanlage angeliefert werden:

- Mittwoch, 10. September 2025, 16.30 - 18 Uhr
- Samstag, 13. September 2025, 9 - 11 Uhr

Bitte beachten Sie, dass an diesen Daten ausschliesslich Sperrgut und Alteisen abgegeben werden darf. Andere Abfallarten können während den regulären Öffnungszeiten entsorgt werden. Die Sperrgutsentsorgung ist kostenpflichtig. Pro Kilogramm werden 40 Rappen verrechnet. Die Bezahlung kann bar oder mit Twint erfolgen.

Was gehört in die Sperrgutsammlung?

Sperrgut gross: brennbare Gegenstände, wie Matratzen, Möbel, Holzabfälle, usw., grösser als 1.20 m.

Was gehört nicht zur Sperrgutsammlung?

Sperrgut klein: brennbare Gegenstände, wie Kleinmöbel, Stofflampenschirme, Holzabfälle etc., gebührenpflichtig, bis 25 kg. Höchstmasse 0.7 x 0.7 x 1.20 m, jeden Mittwochvormittag mit der ordentlichen Kehrriechabfuhr.

Was gehört in die Metall- und Eisen-Sammlung?

Rein metallische Gegenstände wie Velos, Kübel, Stangen, Eisenfässer, Felgen ohne Pneu, Auspuffe, Nägel, Schrauben, usw.

Altpapiersammlung

Die nächste Sammlung findet am Mittwoch, 10. September 2025, statt. Bereitstellung am Abfuhrtag bis 7 Uhr gebündelt und unverpackt bis max. 25 kg. Papiere in Boxen oder Papiersäcken (selbst wenn geschnürt) werden nicht abgeführt. Selbstverständlich steht Ihnen der Recyplatz während den bedienten Öffnungszeiten für die Annahme von Altpapier zur Verfügung.

Mütter- und Väterberatungsstelle 2025

Die Beratungen finden jeweils am 4. Dienstag im Monat am Vormittag von 10 – 11 Uhr ohne Voranmeldung statt. Am Nachmittag finden die Beratungen auf Voranmeldung statt. Bitte vereinbaren Sie telefonisch oder unter info@mvbzurzach.ch einen Termin.

Die Beratungen sind an folgenden Daten im Gemeindehaus, 2. Stock an der Schladstrasse 2, Schneisingen: **26. August, 23. September, 28. Oktober und 25. November 2025**. Telefonisches Beratungsangebot 056 245 42 40: Telefonbeantworter ist eingeschaltet, bitte Name und Telefonnummer hinterlassen, damit wir Sie zurückrufen können. Wir bieten Abendberatung und 1x pro Monat Samstagsberatung an. Weitere Informationen unter www.mvzbzurzach.ch.

Babymassage

Am Dienstag, 19. August 2025, startet ein Babymassagekurs für Babys von 0-6 Monate. Bei Interesse können Sie sich unter 056 245 42 40 oder info@mvbzurzach.ch melden.

KANALEXPORTE FÜR ALLE FÄLLE.

UNTERHALT \ SANIERUNG \ EXPERTISE

STUTZ
KANAL

5316 Leuggern \ +41 56 284 27 67
8952 Schlieren \ +41 44 730 73 77
www.stutz-kanal.ch



24 STUNDEN
NOTFALLDIENST
056 284 27 67

5. Oldtimer- und Traktorentreffen Endingen



15. - 17. August 2025
auf dem Sitenhof in Endingen
EV Sitenhof
(ab Dorfeingang beschildert)

Freitag, 15. August 2025

Fyrabig-Bier ab 17.00 Uhr, mit Barbetrieb und Weinbrunnen

Samstag, 16. August 2025

Eintreffen der Fahrzeuge ab 9.00 Uhr

Ganzer Tag Darbietungen auf dem Festgelände

Festwirtschaft

Barbetrieb

Eintritt Fr. 5.00

Sonntag, 17. August 2025

Eintreffen der Fahrzeuge ab 9.00 Uhr

Musikalische Unterhaltung

Marktstände

Festwirtschaft

Weinbrunnen

Eintritt Fr. 5.00

Wir würden uns über zahlreiche Anmeldungen der Traktoren freuen unter www.sitenhof.ch



Baubewilligung ist erteilt worden:

- Ana Isabel Ferreira Rodrigues und Marcos Fernandes, Alte Döttingerstrasse 45b, Tegerfelden, "Einfriedung (Hecke) / Drainage Rasen", Parzelle 1140

Schalteröffnungszeiten – Sommerferien

In den Sommerferien werden bis **8. August 2025** die Schalter jeweils morgens von Montag bis Donnerstag von 8.30 - 11.30 Uhr bedient. Am Nachmittag können Termine auf Voranmeldung vereinbart werden, ansonsten sind die Schalter geschlossen. Unter gemeindekanzlei@tegerfelden.ch oder finanzverwaltung@tegerfelden.ch sind wir erreichbar.

Gemeinderatsferien

Die Gemeinderatsferien dauern noch bis **8. August 2025**. Die erste Sitzung nach den Ferien ist auf den **11. August 2025** angesetzt. Bitte wenden Sie sich in diesem Zeitraum in dringenden Fällen direkt an die Gemeindekanzlei (056 269 00 20 oder an gemeindekanzlei@tegerfelden.ch).

Gesamterneuerungswahlen 2026/2029

Noch bis am **15. August 2025**, 12 Uhr, haben Sie die Möglichkeit, sich für ein Amt / eine Kommission zur Wahl zu stellen. Die amtliche Publikation sowie die entsprechenden Unterlagen finden Sie auf unserer Homepage: www.tegerfelden.ch/aktuelles-informationen. Bitte beachten Sie, dass auch wieder kandidierende Funktionäre sich innert dieser Frist anmelden müssen.



Informationsanlass

Einführung Zone Tempo 30

Im Rahmen der Einführung der flächendeckenden Tempo-30-Zonen in den Quartieren informiert der Gemeinderat die Bevölkerung über die geplante Umsetzung. Am Montag, **8. September 2025**, 19 Uhr im Gemeindehaus Raum Raihalde.

Turnverein Tegerfelden - 100-Jahr Jubiläum

Der Turnverein Tegerfelden feiert in diesem Jahr sein 100-Jahr Jubiläum. Der Gemeinderat gratuliert ganz herzlich zu diesem Meilenstein und sendet seine besten Wünsche. Um dieses Jubiläum gebührend zu feiern, organisiert der Turnverein vom **5. - 7. September 2025** ein grosses Fest. Daher hat der Gemeinderat vom **2. - 9. September 2025** eine temporäre Strassensperrung im Bereich Schulhaus/Turnhalle bewilligt.

Strassensperrung infolge Quartierfest

Am Samstag, **9. August 2025**, findet im Oberfeld (Vorplatz Überbauung Weingarten) wieder ein Quartierfest statt. Der Gemeinderat Tegerfelden hat folgende Verkehrsordnung bewilligt: Fahrverbot Oberfeld Strasse am **9. August 2025** (von der Schreinerei Müller bis Ende Oberfeld Höhe Robidog) von 16 - 22 Uhr. Die betroffenen Anwohner/innen wurden direkt durch die Veranstaltenden über die Verkehrsordnung informiert. Der Gemeinderat wünscht ein tolles Quartierfest.

Personelles

Ab **1. November 2025** wird das Team des Forstbetriebs Surbtal mit einem neuen Mitarbeiter verstärkt. Jonas Schwitter hat 2024 erfolgreich seine Lehre im Forstbetrieb Surbtal abgeschlossen und kehrt nun zurück. Gemeinderat und Gemeindepersonal wünschen Jonas Schwitter einen guten Start und viel Freude und Erfüllung bei seiner Tätigkeit.



© 2025 Tegerfelden

Am **1. August 2025** startet Flavio von Känel, Lengnau, seine dreijährige Lehre beim Forstbetrieb Surbtal. Der Gemeinderat und das gesamte Gemeindepersonal heissen Flavio herzlich willkommen und wünschen ihm eine erfolg- und lehrreiche Zeit und viel Freude im neuen Wirkungsgebiet.

Personalausflug

Infolge Personalausflug bleibt die Verwaltung am Donnerstag, **4. September 2025**, den ganzen Tag geschlossen. Besten Dank für Ihr Verständnis.

Sportplatz Tegerfelden - Fussballturnier

Am Sonntag, **17. August 2025**, 13 - 18 Uhr findet auf dem Sportplatz Tegerfelden ein Fussballturnier, organisiert durch die Ref. Kirche Surbtal, statt. Wir wünschen allen Teilnehmenden viel Spass bei diesem Anlass.

Papiersammlung und Karton

Das Altpapier und der Karton sind separat am Freitag, **22. August 2025**, bis 7 Uhr gut sichtbar an den Strassenrand bereitzustellen. Alle Bündel bitte mit starker Schnur fest zusammenbinden und gerne kleine Altpapierportionen machen.

Es werden keine gefüllten Kartonschachteln, Papiersäcke oder Einkaufstaschen mitgenommen. Auch wird kein Karton zwischen dem Altpapier akzeptiert, da beim Rezyklieren ein anderes Verfahren angewendet wird als beim Rezyklieren von Karton.

Das Papier und der Karton werden in zwei Touren separat eingesammelt. Infolge der Einsammlung stehen keine separaten Mulden mehr für den Karton zur Verfügung.

Alteisen

Während den Papiersammlungstagen steht ein Alteisencontainer auf dem Schulhausplatz/Lindenplatz für die Bevölkerung aus Tegerfelden bereit. Sie dürfen Alteisen gerne zur Mulde bringen.

Für die Alteisenmulde beim Schulhausplatz gelten vor und während der Papiersammlungstage folgende Öffnungszeiten: Jeweils am **22./23. August** und **21./22. November 2025**, Freitag, 14 - 19 Uhr und Samstag, 9 - 14 Uhr.

Die Sammelstelle wird während den Öffnungszeiten durch eine Aufsichtsperson überwacht. **Wir bitten die Bevölkerung, sich zwingend an die Öffnungszeiten zu halten - Vielen Dank.**

HOME Reinigung u. Hauswartung

Vogelsangstrasse 19, 5426 Lengnau

- Büro- und Gebäudereinigung
- Lamellenstoren u. Fensterreinigung
- Umzugsreinigung inkl. Abgabegarantie
- Hauswartung
- Gartenunterhalt



HOME

Reinigung und Hauswartung

Tel: 079/ 944 22 44 | www.home-reinigung.ch

English classes English playgroup

Landstrasse 51
5420 Ehrendingen



www.customkids.ch



Lengnau location:
from August 2025



Angela Rub
dipl. Pedicure/
Fusspflegerin PG
5426 Lengnau

angelas-fusspflege@bluewin.ch

Fusspflege bei Ihnen Zuhause.

RUBAG

HEIZUNG-SANITÄR AG

Unterendingen • 056 242 11 70
kontakt@rub-ag.ch
www.rub-ag.ch



Kreisel Garage

M. Colistri GmbH
Sagistrasse 1a · 5425 Schneisingen
Telefon 056 241 17 11 · Mobile 079 324 17 11
info@kreisel-garage.ch · www.kreisel-garage.ch



*Unsere Freude am Auto
bringt Sie weiter!*

**MICH
KANN MANN
MIETEN**

>> Der fahrende Bierhydrant

Für Betriebsfeste, Apéros, Hochzeiten,
Geburtstage, Partys etc.



- Bierausschank ab Hydrant
- Alkoholfreie Getränke
- Grilladen nach Wunsch

Infos und Vermietung:

Feuerwehr-Verein Lengnau | www.bierhydrant.ch
martin.jeggli@feuerwehrverein-lengnau.ch



Physiotherapie

Rehabilitation und Prävention, Ambulante und Domizilbehandlung

Unser Therapieangebot:

- Neurologischen Erkrankungen und Störungen
- Orthopädischen Erkrankungen
- Rheumatischen Erkrankungen
- Posttraumatischen und postoperativen Erkrankungen
- Geriatriische Rehabilitation
- Erkrankungen des Lymphsystems

Reha T Werner
Zürichstrasse 3
5426 Lengnau
reha-werner.ch

056 241 02 69



Nussbaumen, Obersigenthal, Schneisingen, Sagistorf, Tegerfelden

CARMEN ROHNER COIFFEUR

Carmen Rohner

Wehntalerstrasse 33
8166 Niederweningen

Telefon 056 241 05 52
www.coiffeur-rohner.ch

Tegerfelden

Pilzkontrolle 2025 - Öffnungszeiten

Die Pilzkontrollstelle der Gemeinde Tegerfelden wird neu durch Susanne Humbel, Stegackerstrasse 2a, 8165 Schleinikon, geführt. Für das Jahr 2025 ist am **16. August 2025** offizieller Kontrollbeginn. Die Pilzkontrolle ist gratis. Die Öffnungszeiten während der Pilzsaison sind wie folgt: jeweils Samstag/Sonntag, 16.30 - 18 Uhr und Mittwoch, 17 - 18 Uhr. Zudem besteht die Möglichkeit, jeweils am Montag von 19 - 20 Uhr im Zwischenbau des Gemeindezentrums Langwies beim Pilzverein Bad Zurzach die gesammelten Pilze kontrollieren zu lassen.

Die letzte Pilzkontrolle ohne Voranmeldung wird am **16. November 2025** durchgeführt. Ausserhalb dieser Zeiten werden Pilze auf telefonische Voranmeldung (044 875 01 27) kontrolliert.

Gemeindeversammlungen 2026

Der Gemeinderat hat die Termine für die Gemeindeversammlungen 2026 wie folgt festgelegt:

- Sommer-Gemeindeversammlung: Donnerstag, **11. Juni 2026**
- Winter-Gemeindeversammlung: Mittwoch, **11. November 2026**

Herzlichen Glückwunsch

Der Gemeinderat gratuliert der folgenden Mitbürgerin von Herzen zu ihrem Geburtstagsjubiläum und wünscht der Jubilarin,

diesen besonderen Geburtstag im Kreise ihrer Liebsten geniessen zu dürfen.

- 99 Jahre: **8. August 2025**, Müller - Bärswil Emma

Mütter- und Väterberatungsstelle 2025

Die Beratungen finden jeden 2. Freitag im Monat am Vormittag von 9 – 10 Uhr ohne Voranmeldung statt. Ab 10 Uhr finden die Beratungen auf Voranmeldung statt. Bitte vereinbaren Sie telefonisch oder unter info@mvbzurzach.ch einen Termin.

Die Beratungen sind an folgenden Daten im Gemeindehaus, Staltig 14, Tegerfelden, statt: **8. August, 12. September, 10. Oktober und 14. November 2025**. Telefonisches Beratungsangebot 056 245 42 40: Telefonbeantworter ist eingeschaltet, bitte Name und Telefonnummer hinterlassen, damit wir Sie zurückrufen können. Wir bieten Abendberatung und 1x pro Monat Samstagsberatung an. Weitere Informationen unter www.mvb-zurzach.ch.

Babymassage

Am Dienstag, **19. August 2025**, startet ein Babymassagekurs für Babys von 0-6 Monaten. Bei Interesse können Sie sich unter 056 245 42 40 oder info@mvbzurzach.ch melden.

Lapecura Laura Knöpfel

Neue Behandlung bei Lapecura: BODY CONTOUR

Entdecken Sie BODY CONTOUR – die bewährte Behandlungsmethode zur sichtbaren Körperformung seit 1983. Spüren Sie, wie Ihr Körper entschlackt, Ihre Haut gestrafft und Cellulite sichtbar reduziert wird. Bereits nach wenigen Sitzungen verringert sich Ihr Umfang, und kleinere Kleidergrössen werden Wirklichkeit. Natürlich. Effektiv. Spürbar besser.

Jetzt Termin sichern und den Unterschied spüren!

Fusspflege

Gönnen Sie Ihren Füessen die Pflege, die sie verdienen! Professionelle Fusspflege für gesunde, schöne Füesse von der fachgerechten Nagelpflege über die Entfernung von Hornhaut bis hin zur wohltuenden, entspannenden Fussmassage.

Erleben Sie pure Entlastung und neues Wohlbefinden bei jedem Schritt – Ihre Füesse werden es Ihnen danken!

Lapecura Laura Knöpfel
Cholgrabe 2, 5306 Tegerfelden
+41 76 450 04 36
www.lapecura.ch



Heinz Baumgartner AG
Innovative Mechanik



Gehäuse, Wellen, Hebel und Flansche – es sind die kleinen Teile, die eine komplexe Maschine ausmachen. Damit kennen wir uns bei der Heinz Baumgartner AG aus. Seit der Gründung als Einmannbetrieb vor über 60 Jahren hat sich das Unternehmen zum innovativen Zulieferbetrieb der Maschinenbaubranche entwickelt.

Heinz Baumgartner AG
Maschinen- und Apparatebau

CH-5306 Tegerfelden
www.baumgartner-mechanik.ch



Schule



© 2025 Primarschule Endingen

Primarschule Endingen

z'Bade stoht es Schlössli

Die 1. Klasse der Primarschule Endingen nutzte am Donnerstag, 12. Juni 2025 das hervorragende Wetter für die Schulreise. Mit dem Bus in Baden angekommen, galt es bereits die vielen Stufen zur Ruine Stein zu erklimmen. Da gerieten die Kinder und Lehrpersonen bereits ein erstes Mal ins Schwitzen. «Hätten wir nicht den flacheren Weg mit weniger Treppenstufen nehmen können?», fand eine Erstklässlerin.

Auf der Ruine war das Treppensteigen aber noch nicht vorbei. Die Stadtführerin Claudia Frigo Mallien erzählte der Gruppe, wie das Leben auf dem ehemaligen Schloss aussah, auch wenn es vor vielen hundert Jahren leider zerstört wurde. Beeindruckend war die Besichtigung der Niklaus-Kapelle, des Wachturms mit seiner steilen Wendeltreppe und der unterirdischen Schiesspulver-Kammer. Nach der spannenden Führung freute sich die Gruppe auf den kühlen Wald. Im Teufelskeller liess sich das Wetter gut aushalten, obwohl es beim Grillieren der Würste nochmals heiss wurde.

Nachdem alle Marshmallows aufgegessen waren, verschwanden die Kinder nach und nach im Wald, um zusammen zu spielen. Bei der Rückfahrt im Bus waren doch einige müde Gesichter zu sehen, bei vielen reichte aber die Energie noch aus, um den Tag in der Badi Endingen ausklingen zu lassen.

Ein spannender Tag für die 2. Klasse

Ende Juni machte sich die 2. Klasse der Primarschule Endingen frühmorgens auf den Weg ins Mammutmuseum Niederwenningen. Bereits die Anreise war für die Kinder ein besonderes Erlebnis, denn sie durften sowohl mit dem Bus als auch mit dem Zug fahren – ein Highlight, das für viel Vorfreude sorgte.

Im Museum angekommen, erhielten die Schüler/innen eine interessante Führung. Dabei erfuhren sie viel über Mammuts, die faszinierende Erdgeschichte und die zahlreichen Fossilien. Besonders beeindruckt waren alle vom lebensgrossen Mammutskelett.

Nach der Führung konnten die Kinder das Museum auf eigene Faust erkunden. Besonders beliebt waren die interaktiven Tablets, auf denen sie spannende Filme über die Eiszeit ansehen, das Mammutskelett virtuell betrachten oder sogar in einem Quizduell gegeneinander antreten konnten.

Bevor es wieder nach Hause ging, legten wir einen Stopp auf dem nahegelegenen Spielplatz ein. Dort konnten sich die Kinder noch einmal austoben: klettern, schaukeln, balancieren oder sich auf der Drehscheibe betätigen, stand auf dem Programm. Auf der Rückfahrt im Bus und Zug tauschten sich die Kinder begeistert über ihre Erlebnisse aus. Es war ein wunderbarer Ausflug, der viele neue Eindrücke und Freude brachte.



© 2025 Primarschule Endingen

Piratenmässige Unterhaltung in der Waldhütte

Das diesjährige Schulschlussessen aller Angestellten an der Schule Endingen stand ganz im Zeichen des Jahresmottos "Komm mit uns ins Abenteuerland" und verwandelte den Unterstand bei der Waldhütte Endingen in eine Piratenkulisse. Die Begrüssung, die Reden, die Jubiläen, wie auch die Verabschiedungen fanden für einmal ganz anders statt.

Die Schulleiterin Coni Gianola hatte zusammen mit der Schulhausleitung sowie der Schulverwaltung ihre Worte für einmal stumm an die 60 Anwesenden gerichtet: Mit unterhaltsamen Plakaten, auf welchen der Text sowie passende Emojis abgebildet waren, begrüsst sie alle Anwesenden herzlich. Nach dem feinen Salat- und Grillbuffet, an welchem sich alle stärken konnten, ging es weiter im Programm. Wiederum bediente sich das Leitungsteam an unterhaltsamen Plakaten.

Schön, dass sich in diesem Jahr nur 2 Personen verabschieden mussten und das restliche Team bestehen bleibt. Folgenden Jubilaren/innen konnte zu ihrer langjährigen Treue und für die engagierte Arbeit für und an unserer Schule gratuliert und herzlich gedankt werden: 5 Jahre - Esther Abt, Assistenz, Hausaufgabenhilfe

Schule

und DaZ-Lehrperson sowie Charly Heimgartner, Hausdienst. 10 Jahre – Rahel Schilling und Philip Brandl, Lehrpersonen, 15 Jahre – Hampi Keller, Hausdienst und 20 Jahre Günter Kramer, Leiter Hausdienst. Marlen Keller wurde nach 24 Jahren als Schulzahnpflegerin verabschiedet. Auch Marta Vigth vom Hausdienst geht nach über 20 Jahren in den wohlverdienten Ruhestand. Den internen, wie auch externen Stellvertreterungen, welche immer wieder einsprangen, wurde herzlich gedankt. Das Lehrer/innenteam bedankte sich beim Leitungsteam für ihre tolle Führung und die Organisation in den vielen administrativen Bereichen. Das feine Dessertbuffet, welches dank fleissiger Lehrpersonen aufgestellt werden konnte, rundete den schönen Abend ab.



© 2025 Primarschule Endingen



Primarschule Lengnau

Abschlussfeier 6. Klassen

Am letzten Schultag vor den Sommerferien fand eine Abschlussfeier für die beiden 6. Klassen statt. Bei strahlendem Sommerwetter wurden die Schüler/innen der Klassen 6A und 6B feierlich verabschiedet – ein besonderer Moment für alle Beteiligten. Über den roten Teppich betraten die Sechstklässler/innen die Bühne, begleitet vom Song „One call away“, live gesungen von den 5. Klassen.

Schulleiter Sascha van den Berg richtete persönliche Worte an die Schüler/innen sowie an mehrere Lehrpersonen, die nach den Sommerferien nicht mehr in Lengnau unterrichten werden. Besonders eindrucksvoll war seine Rechnung: Er legte dar, wie viele Tage und Stunden die Kinder im Laufe ihrer Primarschulzeit an der Schule Lengnau verbracht haben – ein Moment, der viele zum Staunen brachte. Ebenfalls für jede abtretende Lehrperson hatte die Schulleitung eine Rechnung bereit. Als Erinnerung und süßen Abschiedsgruss erhielten die Schüler/innen ein Stück Süssholz zum einen als Symbol für einen süssen Start in die Oberstufe, zum anderen passend zum diesjährigen Schulmotto „Der Natur auf der Spur“.

Für den fröhlichen Ausklang der Feier sorgten die 2. Klässler mit einem mitreissenden Tanz zu „Dance Monkey“. Sie animierten das Publikum erfolgreich – am Ende tanzten Kinder und Lehrpersonen gemeinsam, ein wunderbarer Abschluss eines besonderen Schultages. Mit den besten Wünschen verabschiedete die Schule ihre Sechstklässler/innen in einen neuen Lebensabschnitt: Viel Glück, viel Erfolg – und wunderschöne Sommerferien.



© 2025 Primarschule Lengnau

Schule



© 2025 Primarschule Lengnau

Wir führen den „kleinen Wassermann“ auf

Im letzten Quartal dieses Schuljahres widmeten sich die drei Kindergartenklassen von Lengnau der Geschichte vom kleinen Wassermann. Der Bilderbuchklassiker von Ottfried Preussler beschreibt einen kleinen Wassermannjungen, welcher mit seiner Familie, seinen Freunden, den Tieren am und im Mühleweiher, viele spannende Abenteuer erlebt.

Die Kindergartenkinder erfuhren über die Wochen viel über das Leben an und im Teich, lernten Lieder, Tänze und gestalteten Dekorationen zur Geschichte. Diese gestalteten und erlernten Inhalte blieben nicht wie sonst im Kindergarten - nein, sie wurden zu einem farbenfrohen, fröhlichen Sammelsurium zusammengetragen und am Montag, 16. Juni in der Aula im Schulhaus Rietwiese einem begeisterten Publikum vorgetragen.

Während die Klassen am Morgen Grosseltern, Paten und Freunde zur Hauptprobe einluden, fand am Abend die Vorführung für die Eltern statt. Die drei Kindergärten entführten die Zuschauer/innen für eine Stunde an und in den Mühleweiher, in dem sie einen Tag im Leben vom kleinen Wassermann zum Besten gaben. Eine Erzählstimme führte mit Bildern durch die Geschichte, während die Kinder zu jeder Szene eine Darbietung bereit hielten: Tanzende Sonnenstrahlen und bunte Fische weckten am Morgen den kleinen Wassermann, Frösche tanzten, es gab eine Rhythmuseinlage mit einem Bechertanz, der kleine Wassermann ritt auf Cyprinus, seinem Fischfreund durch schwingende Wasserpflanzen, eine Putzequipe führte einen Waschtage-Tanz auf, die Wassermannfamilie ass Algennudeln, ein altes deutsches Mühlelied wurde vorgetragen, es gab einen Boogie Woogie der Froschfamilie inklusive Gitarrensolo und dann fand der Tag seinen Abschluss mit einem berührenden Schlaflied.



Alle Darbietungen waren untermalt vom Einsatz unzähliger, selber gestalteten Requisiten und angetrieben von einem aufgeregten, intensiven Eifer begeisterter Kindergartenkinder. Die siebzig Kinder waren so herzlich anzusehen, dass sie ihren Familienmitgliedern Stolz, Schmunzeln und ganz viel Freude in die Gesichter zauberten. Nach tobendem Applaus wurde der Abend mit einem grossen Apéro abgerundet. Herzlichen Dank an alle Eltern, welche etwas zu diesem wunderbaren Buffet beitrugen.

Von der Gutenachtgeschichte zur grossen Bühne

Was vor einem Jahr als gemütliche Gutenachtgeschichte im Klassenlager begann, gipfelte Ende Juni 2025 in einem eindrucksvollen Theaterprojekt: Die Klasse 6B aus Lengnau brachte im Theater Gallus in Vogelsang ihre Version von Ronja Räubertochter auf die Bühne. In der Theaterwoche Ende Juni verlagerte die Klasse ihren gesamten Unterricht ins Theater Gallus. Die Proben fanden täglich vor Ort statt. Schritt für Schritt wurden die neun Szenen zusammengesetzt. Den krönenden Abschluss fand das Projekt mit einem stimmungsvollen Klassenfest.

Ein grosses Dankeschön gebührt Gallus Ottiger, der nicht nur das Theater samt Technik zur Verfügung stellte, sondern der Klasse mit seiner Offenheit einen unvergesslichen Lernort schenkte. Ebenfalls ein herzlicher Dank geht an Christoph Wieder, der die technische Umsetzung mit grossem Engagement unterstützte. Mit dieser Aufführung hat die Klasse 6B viel Kreativität, Teamgeist und Ausdauer bewiesen. Ein Projekt, das noch lange in Erinnerung bleiben wird. Die Kollekte spendete die Klasse an die beiden Hilfswerke Caritas und UNICEF. Schülerstimmen: «Mich hat besonders stolz gemacht, dass ich aus mir herausgekommen bin und mutiger, lauter und selbstbewusster wurde.». «Die Theaterwoche war sehr lehrreich und anstrengend, aber auch supercool.

Schule

Von mir aus könnten wir immer so Schule haben. Wir hatten viele Erlebnisse und noch mehr gemeinsame, lustige letzte Momente als Klasse zusammen.». «Das Theater hat den Klassenzusammenhalt nochmal enorm gestärkt.». «Das kleine Theater ist optimal zum Theaterspielen. Schade, dass man im Theater Gallus keine offiziellen Theateraufführungen machen darf.». «Besonders anstrengend war, dass man während der Proben und der Aufführung immer stehen musste. Es war auch mühsam, sich im Dunkeln umzuziehen.». «Ich fand es sehr toll, dass wir Schule hatten, obwohl wir nicht im Schulzimmer waren.». «Man lernte, deutlich und laut zu sprechen und sich mit Kostümen und Requisiten gut zu organisieren.». «Ich fand es anstrengend, dass ich so lang konzentriert sein musste.». «Ich habe gelernt, dass man nie aufgeben soll.»



© 2025 Primarschule Lengnau



© 2025 Primarschule Schneisingen

Primarschule Schneisingen

Lager der 6. Klasse in Winterthur vom 2. - 6. Juni

Wir trafen uns um 8 Uhr am Bahnhof Niederweningen für die Fahrt nach Winterthur. Mit dem Bus ging es zum Pfadiheim Breite. Die Jungs und Mädchen bezogen ihren Schlafraum, erkundeten das Haus und die Spielwiese. Zum Mittag besuchten wir den Tierpark Bruderhaus und danach den Skillspark. Wir lernten im Parcours-Workshop, wie man richtig vom Turm springt und fällt. Am Dienstag ging es für uns auf eine Tageswanderung. Wir liefen zuerst den Berg hinauf bis zum Aussichtsturm. Die Aussicht dort oben war atemberaubend. Wir assen Znüni und liefen gestärkt bis zu einer alten Festung, von der nur noch ein paar Steine übrig waren. Bei der Grillstelle an der Töss brätelten wir unsere Bratwürste und kühlten die Füsse in der Töss. Am späteren Abend schauten wir im Pfadiheim den Film "Fluch der Karibik 1" und waren begeistert.

Am 3. Tag fuhren wir mit dem Bus ins Technorama. Dort nahmen wir an einem Workshop teil. Wir sahen eine Science Show mit coolen Experimenten mit Feuer, Wasser und Gas. Höhepunkt der Show war ein Knallgas-Ballon. Im Shop kauften wir noch coole Sachen. Abends stand im Pfadiheim Disco mit Bar auf dem Programm. Am Donnerstag gingen wir auf eine Mittelalter-

Stadtführung durch Winterthur. Am Nachmittag gingen wir in die Badi, viele getrauten sich vom 5 Meter zu springen. Die Abendunterhaltung war heute Räuber und Poli im Wald und Schitlium bis uns die Mücken den Spass verdarben. Wir spielten im Aufenthaltsraum weiter Werwölfe und gingen später (verstoichen oder nicht) ins Bett.

Der letzte Tag vom Klassenlager war sehr schön. Wir durften länger schlafen. Dafür mussten wir das ganze Haus aufräumen und putzen. Danach machten wir einen Spaziergang ins Stadtzentrum von Winterthur und genossen das leckere Essen am Afropfingsten-Festival und schauten bei den vielen Ständen vorbei. Am Nachmittag stiegen wir wieder in den Zug Richtung Niederweningen. Wir waren alle ein bisschen bedrückt, weil das Lager vorbei war. Es war eine tolle Erfahrung. Wir hatten eine mega gute Zeit miteinander, haben viel gelernt, gelacht und Spass gehabt. Danke an unsere Klasse für die schöne Zeit, sagten Valentina und Valentin.



Schule

Sport, Sonne und starke Beine

Bei hochsommerlichen Temperaturen verwandelte sich die Primarschule Schneisingen in der letzten Schulwoche in ein Zentrum der Bewegung, des Teamgeists und der sportlichen Abenteuer. Ob Curling, Yoga, Lacrosse, Kung Fu, Handball oder Kindertanz – das Programm bot für alle Altersstufen spannende Einblicke in bekannte und weniger bekannte Sportarten. Besonders beliebt waren auch das Hobby Horsing und das Theatertanzen, bei dem die Kinder ihre Kreativität mit Bewegung verbinden konnten. Die jüngeren Klassen begaben sich auf eine Schatzsuche im Freien, bastelten Steckenpferde und genossen spielerische Aktivitäten im Schatten der Bäume.

Höhepunkt: Der Sporttag

Am Donnerstag fand der grosse Sporttag statt. Am Vormittag traten die Kinder in verschiedenen Disziplinen gegeneinander an, während am Nachmittag ein Spielturnier in Ball über die Schnur für die älteren Jahrgänge auf dem Programm stand. Das Siegerteam durfte am Ende gegen die Lehrpersonen antreten – ein spannendes Match, bei dem die Lehrpersonen - „Schneisinger All Stars“ - nur knapp die Oberhand behielten. Kommentiert wurde das Spiel live und mit viel Charme von einer Schülerin – ein krönender Abschluss eines bewegten Tages.

Dreitägige Velotour

Ein besonderes Highlight war die dreitägige Velotour für einige Schüler/innen der Mittelstufe. Vivienne und Luis berichten: „Am Montagmorgen starteten wir bei der Schule und fuhren über Zuzach nach Deutschland. Bei der Hitze machten wir viele Trinkpausen. Am Mittag grillierten wir Würste am Lagerfeuer, bevor wir den letzten Anstieg zum Bauernhof Berghaus in Wilchingen meisterten. Dort angekommen, freuten sich alle auf eine Dusche. Am zweiten Tag ging es zum Rheinfluss – eine Gruppe nahm einen Trail, die andere fuhr direkt. Wir assen ein Glacé und spielten später Fussball auf dem Hof. Am dritten Tag traten wir die Heimreise an, mit vielen Pausen an Brunnen. Nach einem Znüni kurz hinter der Grenze fuhren wir über Wislikofen zurück nach Hau-



se.“ Trotz der Hitze meisterten die Kinder die Tour mit Bravour – ein Erlebnis, das sicher noch lange in Erinnerung bleibt.

Schulschlussfeier

Ein letzter Höhepunkt des Schuljahres war die stimmungsvolle Schulschlussfeier am Mittwochabend. In der Turnhalle wurden die Schüler/innen der 6. Klasse feierlich verabschiedet – begleitet von einem Konzert der Bläserklasse, das für Gänsehautmomente sorgte. Nachdem sich Kinder, Eltern und Lehrpersonen bei sportlichen Posten gemeinsam bewegten und lachten verwandelte sich der Schulhof in ein gemütliches Festgelände: Beim grossen Grillfest wurden Würste, Brot und Sirup an die Kinder verteilt, während die Familien ihre mitgebrachten Köstlichkeiten auf dem Grill zubereiten konnten. Ein reichhaltiges Dessertbuffet – liebevoll von Eltern beigesteuert – rundete das kulinarische Angebot ab. Das gemeinsame Beisammensein liess das Schuljahr in fröhlicher Atmosphäre ausklingen.





Schule Tegerfelden

Krönung der kreativen Projektwochen

Am 3. Juli 2025 verwandelte sich die Turnhalle der Schule Tegerfelden in eine bunte Bühne voller Kreativität, Bewegung und Begeisterung: Die Schulschlussfeier bildete den krönenden Abschluss zweier intensiver und fantasievolller Projektwochen. Unter dem Jahresmotto „Move“ präsentierten Kinder vom Kindergarten bis zur 6. Klasse, was sie neben täglichem Schwimmunterricht in kleinen Gruppen oder individuell erarbeitet hatten – auf der Bühne und daneben. An zwei Nachmittagen in den Projektwochen bereicherte zusätzlich die Gruppe Durangodance die Mittelstufe mit einem Trommel-Workshop der Extraklasse.

Im Zyklus 1 (Kindergarten bis 2. Klasse) lag der Fokus auf gemeinsamen Gestalten und Üben: Meerestiere wurden gebastelt, Tänze einstudiert, Theaterstücke vorbereitet und Zauberkünste geübt. Auch eine farbenfrohe Ausstellung zum Thema Farben entstand – kindgerecht, kreativ und liebevoll umgesetzt. Zyklus 2 (3. - 6. Klasse) arbeitete projektorientiert: Jedes Kind wählte bereits im Mai ein Thema, das es interessierte – allein, zu zweit oder in kleinen Gruppen. Unterstützt von einem Coach entwickelten die Kinder Performances, Filme oder Ausstellungen, die dann am grossen Abend präsentiert wurden. Die Palette war beeindruckend: Stop-Motion-Filme, Interviews, Experimente, Upcycling von Kleidern, Basteleien und mehr. Eine Gruppe übernahm sogar die Moderation der Schulschlussfeier und koordinierte den Ablauf der gesamten Show – ein eindrückliches Beispiel für Selbstverantwortung und Teamarbeit.

Auf der Bühne wurde gesungen, getanzt, mit Bällen choreografiert, gezaubert und erzählt – rund eineinhalb Stunden lang reiheten sich Programmpunkte aneinander, die das Publikum staunen und lachen liessen. Die Begeisterung der Kinder war spürbar – und ansteckend. Zum Schluss wurde sowohl der Schüler/innenrat geehrt, als auch die abgehenden Lehrpersonen Gabi Meier, Sabine Reisinger und Michelle Spuler verdankt und die Sechstklässler würdevoll verabschiedet.

Im Anschluss an die Aufführung konnten die Besucher/innen bei einem Aperó, der von Eltern liebevoll vorbereitet wurde, die Ausstellung der Projektarbeiten besichtigen. Auch hier zeigte sich: Das Jahresmotto „Move“ war nicht nur ein Wort, sondern ein gelebtes Programm. Die Kinder bewegten sich – körperlich, geistig und kreativ – und bewiesen eindrucksvoll, wie vielfältig Lernen sein kann. Die Kinder und das engagierte Lehrerteam haben gezeigt: Mit Leidenschaft, Ideenreichtum und Teamgeist ist so vieles möglich und dieser Abschluss wird vielen noch lange in sehr guter Erinnerung bleiben.

Spannender Einblick in die Welt der Verpackungen

Passend zu unserem Thema «Verpackungen», im Fach Natur-Mensch-Gesellschaft, durfte die 1. und 2. Klasse der Schule Tegerfelden am 18. Juni die Verpackungsfirma Soudronic in Bergdietikon besuchen. Vor Ort erhielten wir spannende Einblicke in die Herstellung und Produktion von Blechdosen.

Zu Beginn wurden uns eine PowerPoint-Präsentation sowie ein kurzer Film mit Informationen zur Blechdosenherstellung gezeigt. Dabei wurde auch die Frage geklärt: „Warum sind Dosen rund?“ Die Antwort: Durch den inneren Druck können sich Dosen verformen – eine runde Form ist dafür am besten geeignet, da sie dem Druck gleichmässig standhält. Nach dem theoretischen Teil durften wir die verschiedenen Schritte der Produktion an unterschiedlichen Maschinen beobachten. Bei der ersten Maschine konnten wir sehen, wie grosse Blechplatten in kleinere Stücke geschnitten wurden. An einer weiteren Maschine wurden diese flachen Blechteile rund geformt und an den Schnittstellen zusammengeschweisst. Dabei erfuhren wir, dass die Schweissnaht zunächst nicht lebensmitteltauglich ist, da Rückstände das Füllgut angreifen oder verunreinigen könnten. Um dies zu verhindern, wird auf die Naht ein spezielles Pulver aufgetragen, das eine Schutzschicht bildet und die Dose für Lebensmittel sicher macht. Oben und unten wird der Rand des Mittelteils zudem nach aussen gedrückt – das verleiht der Dose zusätzliche Stabilität.

Weiter ging es mit der Maschine, die den Dosenboden herstellte. Danach wurden Boden und Mittelteil zusammengefügt. Die Dose erhielt zudem Rillen, die zur Stabilität dienen und dass sie sich bei Druckveränderungen wieder in ihre ursprüngliche Form zurückverformen kann. Zum Schluss beobachteten wir die Herstellung eines Deckels mit dem sogenannten Easy-Open-Verschluss. Dabei durften die Kinder selbst aktiv werden und den Deckel ausprobieren. Die Kinder hatten grosse Freude an diesem lehrreichen Ausflug. Zum Abschluss erhielt jedes Kind sogar eine Dose, gefüllt mit Schokolade, als Geschenk. Ein herzliches Dankeschön an die Firma Soudronic für diesen spannenden und informativen Tag. Für Interessierte: Scannen Sie den QR-Code, um selber zu sehen, wie eine Weissblechdose hergestellt wird.



Schule

Kreisschule Surbtal

Juni – das ist Lagerzeit

Auch für die 1. Sek war das so. Am Montag, 23. Juni 2025, ging's los. Nach dem Verladen des Gepäcks reisten wir mit Bus und Zug nach Bern in den Seilpark. Dort konnte jeder nach seinen Fähigkeiten Parcours in luftiger Höhe absolvieren und den Umgang mit Seil und Karabiner üben – denn schon am nächsten Tag ging's an den richtigen Berg. Nach einer weiteren Zugfahrt und einem Fussmarsch bezogen wir unser Lagerhaus inmitten der Berge.

Auf dem Fussballplatz war bereits eine Klasse aus Bern am Spielen – Teams wurden schnell gebildet, man lernte sich kennen. Für feines Essen sorgte Marlene Umbricht – der Start: Fajitas. Abends forderten sich Schüler/innen und Begleitpersonen beim Tippspiel heraus. In Spielen wie Sumo-Ringen, gefrorene-T-Shirts-Anziehen und Essen-Raten gab es jeweils verdiente Sieger. Nachdem sich beim Chili-Essen einige den Mund verbrannt hatten, war Nachtruhe angesagt.

Am nächsten Morgen wartete der Chäligang – ein Klettersteig entlang des Wasserfalls auf die Engstligenalp. Ausgerüstet mit Helm, Gstättli und Karabinern und begleitet von Tom Winkelhagen, wagten wir uns in die Wand. Fast ohne Verluste (ein Funkgerät sauste den Berg runter, konnte aber repariert werden) erreichten wir nach 600 Höhenmetern unser Ziel – das wohlverdiente Eis. Mittwoch war Entspannung angesagt: Lädelen in Thun und anschliessend Abkühlung in der Seebadi. Den Sommertag liessen wir gemütlich beim Open Air-Kino mit Popcorn und Nachos ausklingen. Am Don-



© 2025 Kreisschule Surbtal

nerstag trotz Regen ging's zum Trottiland Adelboden. Auch ohne Motor erreichten wir beachtliche Geschwindigkeiten – Matthias Frey musste bereits nach kurzer Zeit mit der Verbandstasche eingreifen. Glück hatte, wer in der Kurve eine Wiese zum Bremsen fand. Der letzte Abend: Verstecken im Dunkeln – das perfekte Haus dafür. Nach Dessert bei Fackelschein und kurzer Nachtruhe war das Haus am nächsten Morgen in Rekordzeit geputzt. Müde, aber zufrieden, machten wir uns auf den Heimweg ins schöne, warme Surbtal.

Musikschule üms

Wir brauchen Ihre Mitarbeit

Die überregionale Musikschule üms ist ein Verband der fünf Gemeinden Tegerfelden, Endingen, Lengnau, Freienwil und Würenlingen. Unsere Musikschule setzt sich für die musikalische Bildung für Klein und Gross ein und bietet in den Mitgliedsgemeinden qualifizierten Instrumentalunterricht an.

Kinder, Jugendliche und Erwachsene können unter fachkundiger Leitung ihr Lieblingsinstrument erlernen oder die bereits erworbenen Fähigkeiten weiterentwickeln. Der Vorstand, die strategische Leitung der Musikschule, braucht dringend Verstärkung. Sind Sie selbst musikalisch tätig, Mitglied in einem Musikverein, Eltern eines musizierenden Kindes oder grundsätzlich musikinteressiert?

- Möchten Sie sich in einem kleinen Gremium einbringen und zusammen mit der Schulleitung und einem motivierten Lehrerteam Ideen für die Zukunft der Musikschule entwickeln?
- Haben Sie Zeit und Lust, die Anlässe und Konzerte der Musikschüler zu besuchen?
- Liegt Ihnen die musikalische Bildung von Kindern, Jugendlichen und Erwachsenen am Herzen?

Dann nehmen Sie bis **Ende August 2025** Kontakt auf mit: Isabelle Schmied, Tegerfelden, Präsidentin Vorstand, isabelle.schmid@tegerfelden.ch oder Mirco Nimmrichter, Lengnau, Vizepräsident, mirco@nimmrichter.ch. Die beiden stehen Ihnen gerne für Fragen und Auskünfte zur Verfügung. Allgemeine Informationen zur Musikschule üms finden Sie auch unter: www.uems.ch

Vereine

Tagesstrukturen Surbtal

Schlafen im Taste

In Endingen fanden die Olympischen Spiele statt und in Lengnau wurden die Sinne getestet. Während in Endingen 62 Kinder samt ihrem Übernachtungsgepäck begrüsst werden konnten, trafen in Lengnau deren 24 für den jährlichen Anlass ein. Auch in diesem Jahr war das Wetterglück auf unserer Seite und wir konnten die geplanten Aktivitäten draussen durchführen. Nach dem Essen eröffneten wir in Endingen die Olympischen Spiele. In zwei Stärkekassen massen sich die je drei Gruppen in diversen Disziplinen. Zu Beginn suchte sich jede Gruppe einen eigenen Namen und bemalte ihre eigene Flagge dazu. Die Wettkämpfe der «Fantasy animals», «die Essiggurken», «die coolen», «die 10 Entdecker», «Grepfrü» und «Ravenclaw» konnten beginnen. Mit viel Einsatz und Siegeswillen wurden die Aufgaben gelöst. Bowling, Punkte-Weitwurf, füll den Eimer und Stafetten in unterschiedlichen Varianten entschieden über den Sieg und die weiteren Platzierungen. Nach dem wohlverdienten Dessert folgten die Siegerehrungen samt Medaillenübergabe.



© 2025 Taste

In Lengnau waren unsere Sinne das Thema des Abends. Mit verbundenen Augen erfüllten die Kinder die verschiedenen Materialien in einem Barfussparcours. Beim Hören galt es, die in Kartonröllchen versteckten Gegenstände herauszuhören und paarweise zusammenzustellen. Um sich voll und ganz den Geschmacksnerven zu widmen, wagten sich alle, verschiedene Nahrungsmittel blind zu degustieren. Dabei wurden die Geschmacksrichtungen, süß, salzig, sauer und bitter getestet. Mit diversen Düften beträufelte Ballone mussten erschnuppert und nach Aroma getrennt sortiert werden. Herausgefordert wurde der Riechsinn mit in Gläsern versteckten Lebensmitteln. Auf einem Bein stehend versuchten die Kinder möglichst lange ihr Gleichgewicht zu halten. Optische Täuschungen und Gegenstände, die nicht mehr am selben Platz lagen, gehörten zu den Aufgaben beim Sehsinn.

Das restliche Programm war an beiden Standorten identisch. Die Schlafplätze wurden eingerichtet und das Kino eröffnet. Während bei den jüngeren Kindern «Ice Age» auf die improvisierte Leinwand projiziert wurde, schauten die grösseren den ersten Teil der «wilden Kerle». Leise versammelten sich die Kinder draussen, um zum Schluss des Abends die Sterne speienden Vulkane zu bestaunen.

Vereine Endingen

Dorfverein Unterendingen

Wie jedes Jahr stellten vorletzten Monat einige Mitglieder das Vordach im alten Schützenhaus in Unterendingen auf. Als die letzten Schrauben festgezogen wurden, fing es ziemlich stark an zu regnen. Somit konnten die Helfer/innen schon einmal überprüfen, ob das Dach dicht ist. Nach dem Aufstellen gab es im Trockenen Wurst und Bier. Das Feuer trotzte dem Regen bis auf den letzten Cervelat, welcher dann eher geräuchert als gebraten wurde.

Zum Sommerfest am Samstagnachmittag, 21. Juni 2025, trafen sich bei hochsommerlichen Temperaturen über 30 Mitglieder. Dank dem Schatten der Bäume war es angenehm warm. Urs Burger bereitete vor Ort ein feines Risotto zu. Dazu gab es Steak und verschiedene Salate. Erika Werder spendierte den Mitglie-



© 2025 Dorfverein Unterendingen

dern ein reichhaltiges und abwechslungsreiches Dessertbuffet. Die gute Atmosphäre und die vielen schönen Gespräche machten den Abend zu einem besonderen Erlebnis, welches erst nach Mitternacht endete. Herzlichen Dank an alle Helfer/innen, die es wieder ermöglichten, diesen Anlass durchzuführen.

Vereine Endingen



© 2025 TV und DTV Endingen

Turnverein und Damenturnverein Endingen

Zusammen am Eidgenössischen Turnfest

Die Ändiger/innen fieberten dem Eidg. Turnfest in Lausanne schon lange entgegen. Voller Vorfreude und Motivation reisten bereits am ersten Wochenende einige an, um am Einzelwettkampf und dem Indiac-Turnier teilzunehmen. Im Einzelturnwettkampf stellten sich elf Turner/innen jeweils drei verschiedenen Disziplinen. Neben turnerischen Elementen wie Boden, Sprung oder Barren umfasste das Wettkampfprogramm auch Disziplinen aus dem Nationalturnen, der Leichtathletik sowie einem frei wählbaren Unihockey- oder Basketballparcours. Mit grossem Einsatz und sichtbarem Spass absolvierten alle ihre Wettkämpfe und starteten mit einem gelungenen Tag in das Turnfest. Auch beim Indiac-Turnier waren die Ändigerinnen mit viel Freude und Ehrgeiz im Einsatz. Obwohl die Unterschiede im Spielniveau zwischen den Teams teilweise deutlich waren, liessen sich unsere Spielerinnen nicht entmutigen und kämpften entschlossen um jeden Punkt.

Am zweiten Wochenende, 21./22. Juni, standen die Vereinswettkämpfe sowie die Spielturniere in Volleyball und Dodgeball auf dem Programm. Rund 40 Turner/innen reisten am Freitag gemütlich mit dem Zug nach Lausanne. Nach dem Einrichten auf dem Zeltplatz begannen am Nachmittag bereits die ersten Disziplinen. An den Schaukelringen zeigten 24 Turnende, unter der Leitung von Natalie Spuler, trotz kurzfristiger Ausfälle und notwendiger Umstellungen, eine gute Leistung. Sie wurden mit der Note 8.00 belohnt. Im Laufe des Tages folgten weitere Disziplinen wie Speerwurf, Pendelstafette, Kugelstossen und Weitwurf.

Den Abschluss des dreiteiligen Vereinswettkampfs bildete der Fachtest Allround. Zwar spiegelte die Endnote nicht ganz das erhoffte Ergebnis wider, doch die positive Stimmung untereinander sowie einzelne sehr gute Resultate lassen auf das nächste Turnfest positiv blicken.

Zwölf Turnerinnen des Damenturnvereins traten zusätzlich mit einem Stufenbarren-Programm beim einteiligen Vereinswettkampf an. Unter der Leitung von Melanie Spuler präsentierten sie ein tolles Programm vor dem begeisterten Publikum in Lausanne. Der festliche Abend begann mit einem gemeinsamen Abendessen beim olympischen Stadion. Bei warmen Temperaturen und einem schönen Sommerabend wurde danach auf dem Festgelände am Genfersee angestossen und zusammen die Feststimmung nochmals genossen.

Am Samstag standen die Spielturniere in Volleyball und Dodgeball auf dem Plan. Nach einer kurzen Erfrischung im See, die nach der kurzen Nacht wohltat, zeigten beide Mannschaften starke Leistungen und konnten mehrere Punkte erspielen. Besonders das Dodgeball-Team überzeugte mit kontinuierlicher Steigerung im Turnier und schaffte es bis ins Halbfinale. Am Ende durfte über einen hervorragenden 3. Rang gejubelt werden. Wir blicken auf ein Eidg. Turnfest zurück, welches mit eindrucksvollen Turnmomenten und vielen gemeinsamen Erlebnissen in Erinnerung bleibt.

Turnverein Endingen

Heinz Schärer-Cup: U13-Handballturnier

Das Wochenende vom 16./17. August 2025 steht ganz im Zeichen des Handballnachwuchses. Am Heinz-Schärer-Cup, organisiert vom TV Endingen und HB Würenlingen, messen sich beim U13-Handballturnier die Handballstars von morgens in packenden Duellen.

Zwei Hallen – doppelte Action

Gespielt wird parallel in den beiden Sporthallen Weissenstein und Tannenweg in Würenlingen. Der Turniermodus sorgt für viele spannende Begegnungen und garantiert, dass alle Teams ausreichend Spielzeit bekommen.

Vereine Endingen

Inter-/Eliteturnier

Ein erstes Highlight erwartet die Zuschauer am Samstag, **16. August 2025**: Beim Inter-/Eliteturnier treten jeweils 5 Inter- und 5 Eliteteams gegeneinander an.

Für die Mannschaften ist das Turnier eine wertvolle Standortbestimmung, rund drei Wochen vor dem Start in die neue Handballsaison. Neben dem Kampf um den Turniersieg stehen dabei auch das taktische Feilen und spielerische Abstimmen im Fokus.

Promotionsteams aus der Region

Der Sonntag, **17. August 2025**, gehört den Promotionsteams, die fast ausschliesslich aus der Region stammen. Auch hier kämpfen 10 gemeldete Mannschaften engagiert um Punkte und Platzierungen. Der Fokus liegt auf der Weiterentwicklung junger Talente und dem gemeinsamen Erlebnis. Emotionen, Spielfreude und Teamspirit sind garantiert. Der TV Endingen und HB Würenlingen freuen sich auf zahlreiche Zuschauer/innen, faire Spiele und ein mitreissendes Handballwochenende in Würenlingen.

Vereine Lengnau

Die Mitte Lengnau

Kubb-Turnier

Packt die Sonnencreme und eure gute Laune ein, denn auch diesen Sommer steigt in Lengnau unser Kubb-Turnier. Egal ob jung oder alt, alle sind herzlich eingeladen, an unserem Turnier teilzunehmen. Unser Ziel ist es, gemeinsam einen gemütlichen Samstag zu verbringen.

Unser Kubb-Turnier startet am **23. August 2025**, 11.30 Uhr, in Lengnau beim Schulhaus Dorf. Die Teams bestehen aus mindestens 2 Spielern, also schnappt euch eure Freunde, Familienmitglieder oder jemanden aus der Nachbarschaft und bildet ein Team. Für alle, die lieber zuschauen und anfeuern wollen, haben wir unsere Festwirtschaft mit Bar geöffnet, in welcher wir die Sieger des Turniers bis in die Nacht feiern können.

Falls ihr an unserem Turnier teilnehmen möchtet, könnt ihr euch auf unserer Homepage der Mitte Lengnau (www.die-mitte-lengnau.ch/events/familienanlass-kubb-turnier/) bis am **15. August 2025** anmelden. Dort informieren wir euch auch rechtzeitig darüber, ob das Turnier bei unsicherer Witterung stattfindet.



© 2025 Michael Gerber

Natur- und Vogelschutzverein Lengnau

Heuschrecken-Exkursion

Heuschrecken gehören zu den häufigsten und variationsreichsten Insekten der Schweiz. Doch meist beachtet man sie nicht näher. Auf einem Spaziergang in Lengnau wird der Heuschrecken-Spezialist Florin Rutschmann uns zeigen, wo man Heuschrecken entdecken kann und uns erzählen, wie sie leben. Treffpunkt ist am Freitag, **8. August 2025**, 18.30 Uhr, beim Werkhof Lengnau. Auch Nichtmitglieder sind willkommen. Keine Anmeldung nötig. Auskunft erteilt Nicole Angst, 056 241 04 37.

Zertifikat: Zertifikat SRC-BLS-AED Komplett (Gültigkeit 2 Jahre). Kurs zertifiziert durch SRC (Swiss Resuscitation Council).

Sportvereine Lengnau SVL

ELKI-Leitung gesucht

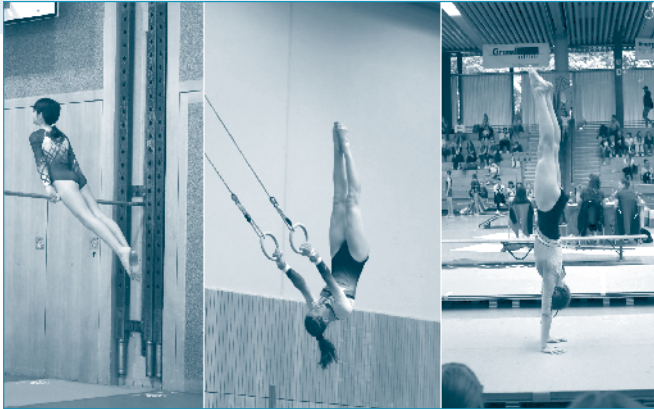
Turnen im frühen Kindsalter hat viele positive Aspekte. Es fördert die motorischen Fähigkeiten, steigert das Selbstvertrauen und es werden wertvolle soziale Kontakte geknüpft. Das ELKI-Turnen findet jeweils wöchentlich von den Herbst- bis zu den Frühlingsferien statt. Der Wochentag kann noch abgesprochen werden. Um das Angebot diese Saison wieder anbieten zu können, suchen wir eine neue Leitung. Interessierte, mit oder ohne Vorkenntnisse, melden sich unverbindlich bei Barbara Meier, Sportteam SVL, unter 076 465 70 20 oder sportteam@sportvereinelengnau.ch.

Schnuppertrainings im Geräteturnen

Wer? Mädchen und Jungs ab der 1. Klasse. Wann? Dienstag, **9./ 16. und 23. September 2025**, 17.15 – 18.45 Uhr. Wo? Mehrzweckhalle Rietwiese, Lengnau

Kleidung: enganliegende Sportkleidung, Trinkflasche, Haare zusammenbinden. Es müssen alle 3 Schnuppertrainings besucht werden. Kann Ihr Kind an einem dieser Daten nicht teilnehmen, bitten wir Sie, sich direkt mit Nadia Angst in Verbindung zu setzen. Aufgrund der Platz- und Leiterkapazität können wir nur eine begrenzte Anzahl Kinder aufnehmen. Nach dem Schnuppern entscheiden wir über eine definitive

Vereine Lengnau



© 2025 SVL

Aufnahme im Geräteturnen. Eine Voranmeldung fürs Schnuppern ist erwünscht. Weitere Infos unter: svl-lengnau.ch. Kontakt: Nadia Angst, 076 304 13 23, nadiaangst13@gmail.com.

47. Dorfsporttag

Am Sonntag, **7. September 2025**, soll dieses Jahr der 47. Dorfsporttag auf der Schulanlage Rietwise durchgeführt werden. Während des ganzen Tages werden in den drei Haupt-

disziplinen Fussball (Herren), Indiaca (Sie und Er) sowie im Unihockey (Jugend) um Tore und Punkte gekämpft. Nebenbei müssen die Teams noch weitere Disziplinen wie das Torwandschiessen, den Geschicklichkeitsparcours oder das Fil-Rouge (ein Glücksspiel) absolvieren. Dass diese Zusatzdisziplinen ebenfalls in die Gesamtwertung einfließen, unterstreicht den Sinn des Dorfsporttages: Polysport und Spass stehen im Vordergrund.

Eine Festwirtschaft sorgt für das leibliche Wohl während des ganzen Tages. Ein weiteres Highlight des Dorfsporttages ist das Rennen um die schnellste Lengnauer/in in der Mittagspause. In diesem Jahr dürfen alle Kinder mit den Jahrgängen 2010 - 2021 teilnehmen.

Die Ausschreibung für den Dorfsporttag erfolgt im August und wird in den Lengnauer Läden aufgelegt sowie auf der Homepage der Sportvereine Lengnau (www.svl-lengnau.ch) aufgeschaltet. Das OK freut sich auch dieses Jahr wieder auf zahlreiche Anmeldungen in den drei Disziplinen und viele Zuschauer/innen.

Schützengesellschaft Lengnau

Obligatorisches Bundesprogramm 300m (OP)

Die Schützengesellschaft Lengnau freut sich, an folgenden Daten die obligatorischen Übungen auf der Regionalschiessanlage «Chrüzlibach» in Rekingen durchzuführen: Mittwoch, **13. August 2025**, 18 - 20 Uhr (19.30 letzte Standblattausgabe). Im Anschluss an dieses OP-Schiessen besteht die Möglichkeit, sich bei der SG Lengnau zu verpflegen. Am Sonntag, **31. August 2025**, 9 - 12 Uhr (11.30 letzte Standblattausgabe). Die Schützengesellschaft Lengnau freut sich jetzt schon über eine zahlreiche OP-Beteiligung und garantiert eine einwandfreie Betreuung der Schiessenden.

Feuerwehrverein Lengnau

Regierungsrat Gallati eröffnet das 20-Jahre-Jubiläumsfest

Am Freitag, **12. September 2025**, eröffnet Regierungsrat Jean-Pierre Gallati mit einer Ansprache das grosse 20-Jahre-Jubiläumsfest des Feuerwehrvereins Lengnau. Mit dem Jubiläumsfest möchte der Verein dem ganzen Tal ein freudiges Fest, kulturelle Höhepunkte, Kulinarik sowie auch gute Musik bescheren.

Zahlreiche Attraktionen sorgen an diesem Wochenende für ein abwechslungsreiches Programm: Festwirtschaft, Bar, Bierschwemme, Kafistube, Helikopterrundflüge, Ponyreiten, Hüpfburg, Kinderunterhaltung mit der Jubla Surbtal, Alphornggruppe Zurzibiet, Jodlerklub Echo vom Surbtal, ü50-Örgeler, Jugendspiel Surbtal, ein Schwiizergoofe-Workshop und Konzerte auf einer eigens errichteten Konzertbühne mit West7, UNKU, Chemistry Class und Schlagrahm.

Das Festgelände ist am Freitag ab 16 Uhr für alle Besucher/innen geöffnet. Die offizielle Eröffnungsansprache durch Regierungsrat Gallati findet um 18.30 Uhr statt. Direkt im Anschluss spielt

um 19.30 Uhr die Brass Band Lengnau. Der Eintritt ist an beiden Tagen frei. Das Fest lädt die Bevölkerung ein, gemeinsam zu feiern, gute Gespräche zu führen und unvergessliche Begegnungen zu erleben.

Veranstaltungsdaten: Ort: Bodenstrasse 36, Unterlengnau, Freitag, **12. September 2025**, 16 Uhr. Eröffnungsansprache: Freitag, 18.30 Uhr, durch Regierungsrat Gallati. Konzert Brass Band Lengnau: Freitag, 19.30 Uhr. Samstag, **13. September 2025**, 9 Uhr. Der Feuerwehrverein Lengnau freut sich auf zahlreiche Gäste aus dem ganzen Surbtal und darüber hinaus.



© Frauenverein Lengnau-Freienwil

Frauenverein Lengnau-Freienwil

Eltern-Kind-Treff „Dorfspatzen“

Im Elki-Treff sind Babys und Kleinkinder in Begleitung ihrer Eltern oder Grosseltern herzlich willkommen. Die Kleinen haben die Möglichkeit, erste Kontakte zu knüpfen, zu spielen oder einfach zu beobachten. Beim gemütlichen Beisammensein bietet sich auch für die Begleitpersonen die Gelegenheit zum gegenseitigen

Vereine Lengnau

Kennenlernen und Austauschen. Vor dem ersten Kommen bitte mit den Leiterinnen Adriana oder Virginie Kontakt aufnehmen.

Nächste Daten: Mittwoch, **6. August**, **20. August** und **3. September 2025**, 9 – 11 Uhr. Mitnehmen: Znüni (Getränke werden offeriert). Auskunft: Adriana Barth, 079 724 86 51 oder adriana_meier_94@hotmail.com.

Jass- und Spielnachmittag im Wald

Geniessen Sie am Donnerstag, **7. August 2025**, 14 – 17 Uhr, einen gemütlichen Spielnachmittag mit anderen Senioren in der Waldhütte Fährich. Bei schönem Wetter wird der Jass draussen geklopft. Neben Kaffee und Kuchen gibt es an diesem Nachmittag auch feine, grillierte Würste.

Neue Teilnehmer sind willkommen und nehmen bitte vorher mit Annelies Laube Kontakt auf. Annelies Laube gibt gerne Auskunft und bietet eine Mitfahrgelegenheit, 079 568 17 70. Unkostenbeitrag: CHF 5.

Home Singers

Die Home Singers sind am Montag, **18. August 2025**, 14.45 – 15.45 Uhr, im Altersheim Margoa in Lengnau zu hören. Mit ihrem breit gefächerten Repertoire erfreuen sie einmal im Monat die Altersheimbewohner/innen in Lengnau. Sie werden von Pius Bessire instrumental begleitet. Die Sänger/innen bringen eine schöne Abwechslung in den Alltag der Bewohner.

Auch andere Zuhörer sind herzlich willkommen. Auskunft erteilt die Leiterin Annemarie Schönenberger, 079 793 50 35.



© 2025 Frauenverein Lengnau-Freienwil

Stadtführung Eglisau

Gemeinsam erkunden wir das historische Land-Städtli Eglisau und erfahren von unserer Führerin einiges zur Geschichte: Wie das Leben auf beiden Seiten des Rheins früher war und heute ist. Vom Schloss Eglisau und Landvogt Salomon bis zum Rheinstau 1919. Datum: Donnerstag, **28. August 2025**. Treffpunkt: 17.45 Uhr Parkplatz Krone, Lengnau (wir bilden Fahrgemeinschaften), die Führung beginnt um 18.30 Uhr. Kosten: CHF 10, Nichtmitglieder CHF 15 für Führung, anschliessend Nachtessen im Café Nachtwächter in Eglisau, Menüauswahl wird bei der Anmeldung mitgeteilt. Anmeldung: bis **18. August 2025** an Claudia Nimmrichter, 056 536 06 86 / 079 434 45 31 oder claudia@nimmrichter.ch.

Aktiv im Alter - Sicher durch den Alltag

Beweglichkeit, Kraft und Koordination sind so wichtig im Alter. Trainieren sie unter den geschulten Augen von Stefania Jeggli ihren Körper. Gewinnen Sie wieder Sicherheit und Vertrauen in Ihren Alltag. Hoch vom Sessel - Bewegung macht Freude, auch im Alter. Datum : Montag, **1./ 8./ 15. und 22. September 2025**, 11 - 12 Uhr. Kursleitung: Stefania Jeggli, Instrukturin in Yoga und verschiedenen Körperarbeiten. Ort: Bodylounge, Huebweg 22, Lengnau. Kosten: CHF 80, Nichtmitglieder CHF 120. Anmeldung: bis 14. August an Corinne Müller, 079 263 03 69 oder c.theurillat@hotmail.com. Dieser Anlass wird in Zusammenarbeit mit anderen Vereinen organisiert.

MFM – Projekt „Wenn Mädchen Frauen werden“

Für Mädchen von 10 - 12 Jahren – sehr empfehlenswerter Workshop. In diesem Workshop werden die Mädchen auf eine Entdeckungsreise durch ihren Körper geschickt. Dabei lernen sie die spannenden Vorgänge rund um Pubertät, Zyklusgeschehen und Fruchtbarkeit liebevoll und im geschützten Rahmen kennen und verstehen. Wie Mädchen und Jungen ihren eigenen Körper erleben und bewerten hat grossen Einfluss auf ihr Selbstwertgefühl. Sich als Frau oder Mann zu bejahen und die körperlichen Veränderungen in der Pubertät positiv zu erleben, sind wichtige Entwicklungsaufgaben.

Vortrag für Erwachsene: Freitag, **12. September 2025**, 19.30 – 21 Uhr. Workshop: Samstag, **13. September 2025**, 9 – 16 Uhr. Referentin und Kursleiterin: Silvia Vetter, Riniken. Ort: Foyer 2. Stock, Schulhaus Rietwise, Lengnau. Kosten nur für Vortrag: CHF 30 (CHF 40 für Paare). Kosten für Workshop inkl. Vortrag: CHF 130, davon übernimmt der Frauenverein für Mitglieder pro Kind CHF 30. Anmeldung: bis **15. August 2025** an Liliana Elsässer, 079 750 91 13 oder liliana.elsaesser@bluewin.ch. Weitere Informationen erhalten Sie unter www.mfm-projekt.ch. Dieser Anlass wird in Zusammenarbeit mit anderen Vereinen organisiert.

Herbstbörse mit Kaffeestube

Tragen Sie sich heute schon das Datum für unsere beliebte Herbstbörse in Ihre Agenda ein. Sie findet am Mittwoch, **24. September 2025**, 14 - 16 Uhr, im Pfarreizentrum Lengnau statt.

Besuchen Sie auch unsere Homepage www.frauenverein-lengnau-freienwil.ch



Vereine Schneisingen



NVV Schneisingen

Natur in die Gärten bringen

Das Projekt „NATUR FINDET STADT“ unterstützt Gemeinden im Kanton Aargau dabei, ihre Gärten naturnah zu gestalten und so Lebensräume für einheimische Tiere und Pflanzen zu schaffen. Besonders schön ist, dass die Gemeinde Schneisingen bereits im dritten Jahr aktiv dabei ist und 15 private Gartenbesitzer/innen beraten wurden, um ihre Gärten oder Balkone in kleine Natur-oasen zu verwandeln. Das Motto „Vielfalt statt Langeweile“ bringt es wunderbar auf den Punkt – solche naturnahen Flächen sind nicht nur gut für die Natur, sondern auch für unser Wohlbefinden. Die Gartenapéros, bei denen Gäste und Nachbarn die umgesetzten Massnahmen in den Gärten bei einem gemütlichen Beisammensein kennenlernen konnten, sind eine tolle Idee, um das Bewusstsein für naturnahe Gestaltung zu fördern und noch mehr Menschen zu motivieren, eigene Oasen zu schaffen.



© 2025 Andres Hochuli

Es freut uns sehr, dass das Projekt bereits einige Privatpersonen dazu inspiriert hat, auch auf kleinen Flächen einen Beitrag zum Naturschutz zu leisten. Ein herzliches Dankeschön geht an die Familien Usteri und Messmer für ihr Engagement bei ihren Gartenanlässen, die zahlreiche Besucher/innen erfreuten. Solche Initiativen zeigen eindrucksvoll, was für positive Veränderungen im eigenen Garten möglich sind und wie viel Freude und Inspiration daraus entstehen können.

Link zum Projekt Schneisingen, die Projektleitung liegt beim Naturama und dem Jurapark Aargau, siehe hier: www.naturfindet-stadt.ch/projects/schneisingen.

Aufruf an alle Schneisinger Vereine

Gestaltet unser Gemeindeblatt mit

Berichtet gerne über eure Anlässe – ob Vorschau oder Rückblick – und gebt Einblick in euer Vereinsleben. So bleibt unser Surbtaler lebendig und vielfältig. Wir freuen uns auf eure Beiträge an: surbtaler@tegerfelden.ch.



© 2021 Redaktion (sh)

Vereine Tegerfelden



© 2025 TV Tegerfelden

Turnverein Tegerfelden

TV Tegerfelden am Eidg. Turnfest

Am 21. / 22. Juni 2025 war der Turnverein Tegerfelden mit 16 Turner/innen beim Unihockeyturnier und dem dreiteiligen Vereinswettkampf am Eidgenössischen Turnfest in Lausanne vertreten. Das Eidgenössische Turnfest findet nur alle sechs Jahre statt und stellt somit ein ganz besonderes Highlight im Turnerleben dar.

Unihockeyturnier

Am Freitagmorgen, 20. Juni 2025, machte sich die Gruppe auf den Weg in Richtung Lausanne. In Lausanne angekommen, wurde sofort mit dem Aufbau der Zelte für die Übernachtung begonnen. Anschliessend ging es in die Turnhalle und die Unihockeyspiele begannen. Nach einem starken Start mussten sich das Herrenteam bereits in der Vorrunde geschlagen geben, während die Damenmannschaft nach einem beherzten Kampf im Viertelfinal in der Verlängerung ausschieden. Die Turnierorganisation war sehr gut, und alle Spiele wurden in einem sehr fairen und sportlichen Rahmen ausgetragen.

Vereinswettkampf

Am Samstagmorgen starteten die Wettkämpfe für die Tegerfelder bereits in aller Frühe mit den Disziplinen Steinstossen, Weitwurf, Fachtest Unihockey und der Pendelstafette. Bei strahlendem Sonnenschein und sommerlicher Hitze zeigten die Teilnehmenden vollen Einsatz und gaben alles. Die hervorragend vorbereiteten Wettkampfanlagen boten ideale Bedingungen für faire und spannende Wettkämpfe.

Am Ende des Wettkampfes resultierte die Gesamtnote von 25.69, mit welcher die Turner/innen sehr zufrieden sein durften. Der Abend wurde anschliessend im erfrischenden Wasser des Genfersees und in den grossen Festzelten bei ausgelassener und toller Stimmung ausgeklungen. Müde aber zufrieden kehrte die Gruppe am Sonntag mit vielen schönen, unvergesslichen und eindrucksvollen Erfahrungen und Erlebnissen nach Hause zurück.

Leiter/in für die Saison 2025/2026 gesucht

Das ElKi Turnen sucht für die kommende Saison einen Leiter/in. Das ElKi Turnen findet alle zwei Wochen zwischen den Herbst- und Frühlingsferien in der Mehrzweckhalle Tegerfelden statt.

Für die kommende Saison sind alle Kinder, die zwischen dem 1. August 2021 und 31. Juli 2023 geboren sind, herzlich willkommen. Die Kinder werden von der Mutter, dem Vater, oder einer Bezugsperson wie Grossi, Tante, Gotti etc. im Turnen begleitet.

Die Halle ist am Montagmorgen neu durch die Schule besetzt, weshalb das ElKi Turnen in der Saison 2025/2026 am Mittwoch- oder Donnerstagvormittag stattfinden wird (kann durch die leitende Person bestimmt werden).

Am Mittwochmorgen ist eine Co-Leitung mit Daniela Baumgartner möglich. Bei Interesse oder Fragen kannst du dich gerne bei Daniela Baumgartner-von Ah, danielavonah@bluewin.ch melden.

Kultur

Domus Lengnau

Zwei Tage voller Schätze und Entdeckungen

Am Wochenende vom **25./ 26. Oktober 2025** wird das Dorf-museum Lengnau zum Schauplatz eines ganz besonderen Ereignisses: Von 11 - 16 Uhr findet über drei Stockwerke hinweg ein Flohmarkt statt, der Liebhaber von Kitsch, Plunder und allerlei Kuriositäten zum Stöbern und Entdecken einlädt. Ob antike Schätze, Vintage-Kleidung, Bücher, Spielzeug oder nostalgische Fundstücke – an diesem Tag gibt es im Dorfmuseum viel zu entdecken.

Damit der Flohmarkt ein voller Erfolg wird, suchen wir noch nach begeisterten Flohmistand-Betreibern. Wer also Lust hat, die eigenen Kellerfunde oder Dachbodenschätze an einen neuen Besitzer zu bringen, ist herzlich eingeladen, sich anzumelden. Das Anmeldeformular kann ganz einfach auf der Webseite des Dorf-museums heruntergeladen werden.

Aber auch für Besucher wird dieses Wochenende zu einem besonderen Erlebnis. Kommen Sie vorbei, genießen Sie das bunte Treiben und vielleicht finden Sie das eine oder andere Stück, das Ihr Herz höher schlagen lässt. Der Flohmarkt im Dorfmuseum Lengnau ist die perfekte Gelegenheit, um in gemütlicher Atmosphäre zu stöbern, zu feilschen und ein wenig in Erinnerungen zu schwelgen. Wir freuen uns auf zahlreiche Flohmarktbesucher und auf ein lebhaftes Wochenende im Dorfmuseum.



© 2025 Domus Lengnau



© 2025 Kulinarische Weinwanderung

Kulinarische Weinwanderung 2025

Genussvoll durch die Reben

30. Juni 2025 – Sommerliche Temperaturen, regionale Weine und feine Küche: Die kulinarische Weinwanderung Zurzibiet verwandelte Tegerfelden in eine Hochburg des Genusses. Über 370 Teilnehmer/innen liessen sich von sechs Winzerbetrieben, fünf Gängen und einer einzigartigen Atmosphäre verwöhnen. In zehn Gruppen unterwegs, wanderten die Gäste durch die Rebberge und genossen an sechs sorgfältig ausgewählten Stationen ein kulinarisches Erlebnis der Extraklasse – begleitet von

Weinen lokaler Produzent/innen und bei strahlendem Sonnenschein mit über 30 Grad.

Ein gelungener Auftakt mit Tatar und Bianco di Merlot

Los ging es beim Schulhaus in Tegerfelden, wo der Dorfgeist mit einem prickelnden «Rosécco» und Speckzopf vom Beck Alt aus Endingen begrüßte. Danach führte die erste Etappe zum Weingut Alter Berg. Dort erwarteten die Gäste raffinierte Tatar-Variationen – klassisch, mit Lachs oder vegetarisch mit Rande und Kürbis – serviert mit Bianco di Merlot und Sauvignon Blanc.

Kultur

Erfrischung und Vielfalt unterwegs

An der zweiten Station überzeugten Buchmann Weine mit einer aromatischen Gazpacho, die perfekt zur sommerlichen Hitze passte. Riesling-Sylvaner und die Assemblage «Unica» rundeten den Gang ab. Beim Hauptgang setzte Baumgartner Weinbau den kulinarischen Höhepunkt: Zarter Schweinshalsbraten mit Pastagemüse und Chimi Churri oder die vegetarische Variante mit gegrillten Zucchini. Dazu wurden Pinot Gris und der kräftige «Gamarone» ausgeschenkt.

Feines Finale mit Käse und Browniecake

Mit einer Käseplatte samt Birnenbrot und Traubensenf verwöhnte Küpfer Weine die Gäste, begleitet von einem Rosé und Pinot Noir Barrique. Das süsse Finale folgte beim Weingut Mühlebach mit einem Browniecake und Zitronenmascarpone, begleitet vom lieblichen Rosé «Rosellina» und dem Portwein «Amante».

Genuss für alle – auch ohne Wanderschuhe

Den Abschluss bildete eine gemütliche Festwirtschaft beim Kant. Weinbaumuseum mit Musik und kühlen Getränken – offen für alle, auch ohne Wanderticket. Die Stimmung blieb bis zum Schluss ausgelassen.

Zufriedene Gesichter und Vorfreude auf mehr

Ob Vegetarier/in, Familie oder Weinliebhaber/in – die Weinwanderung bot für alle etwas. Die perfekte Organisation, das feine Catering von Uncle-T und das Engagement der Winzer/innen machten den Anlass zu einem rundum gelungenen Erlebnis.



© 2025 Kulinarische Weinwanderung

nis. Besonders der Hauptgang und das Dessert blieben vielen in bester Erinnerung. Die kulinarische Weinwanderung Zurzibiet hat sich erneut als festes Highlight im regionalen Veranstaltungskalender etabliert – mit Herzblut, Regionalität und einem Erlebnis für alle Sinne. Die nächste Ausgabe findet am **27. Juni 2026** statt. Zusammen feiern wir dann die 10. Durchführung.

Atelier Kunterbunt

Träume, tanze, entdecke dich neu

Im Sommer geht's los: Ab **Ende August 2025** starten im Atelier Kunterbunt die neuen Dream Dance Story Kurse – eine magische Kombination aus Tanz, Theater und Film. Inspiriert von euren Träumen, entstehen mit Contemporary, Hip Hop, Breakdance, Jazz und Schauspiel faszinierende Geschichten in Bewegung. Es gibt verschiedene Altersklassen:

Kids (9–12 Jahre): Eure Träume werden zur Bühne. Intensiv tanzen, improvisieren und Szenen entwickeln – am Ende entsteht ein Tanzvideo und ein kleines Showing für Familie und Freund/innen.



© 2025 Atelier Kunterbunt

Young Stage (ab 14 Jahre): Für Jugendliche und junge Erwachsene. In kreativer Teamarbeit erkundet ihr eure Ausdruckskraft – auch hier mit Video-Produktion und abschliessendem Showing.

Session-Schnupperkurs (ab 9 Jahre): Ein Einstiegstag, bei dem ihr unter professioneller Anleitung in die Welt von Dream Dance eintaucht.

Herbstferien-Camp (ab 9 Jahre): Traumferien auf der Bühne: Terrasse, Tanz, Impro und gemeinsamer Video-Dreh – mit abschliessendem Showing.

Ein besonderes Highlight: Zum Abschluss wird das erarbeitete Stück professionell gefilmt – ihr erhaltet ausserdem ein Video und präsentiert eure Traumgeschichte live beim kleinen Showing. Bühne, Film & Applaus – alles inklusive. Jetzt anmelden: www.atelierkunterbunt.ch/kurse.

Religion

Katholische Kirche Unterendingen

Unser Fest – mehr als ein Lichtblick

Wir laden euch herzlich zu unserem traditionellen Pfarrefest am **21. September 2025** ein. Start um 10.30 Uhr mit Gottesdienst in der Kirche. Musikalische Umrahmung durch den Kirchenchor Endingen. Freut euch auf ein vielfältiges Programm für Jung und Alt:

- Kulinarisches vom Grill und Raclette
- Festwirtschaft mit Getränken und Snacks
- Musikalische Unterhaltung Nando Stauffacher und Band
- JAST und HELA: JAST-Büssli, Spiele, Marshmallows an der Feuerschale bräteln
- Jubla: Schlangenbrot und Saftbar

Kommt vorbei und erlebt einen wunderbaren Tag mit uns.

Ref. Kirche Surbtal

Aufbruch zwischen Wandel und Zuversicht

Ende Juni fand die Kirchgemeindeversammlung statt. Erstmals leitete André Scheidegger als neuer Präsident und betonte: Die Gemeinde steht an einem Wendepunkt. Im Zentrum stand die Frage, wie sich die Kirche in einer wandelnden Gesellschaft positionieren kann. Die Retraite der Kirchenpflege zeigte: Die Kirche soll ein Ort echter Begegnung, Gemeinschaft und geistlicher Begleitung bleiben, besonders bei Taufen, Hochzeiten und Abdankungen. Auch der Religionsunterricht mit Kindern wurde als zentrales Element benannt, um christliche Werte weiterzugeben. Die Versammlung machte jedoch auch Herausforderungen sichtbar: Es fehlt an personeller Verstärkung. Präsident Scheidegger appellierte eindringlich, sich einzubringen.

„Die Kirche ist ein Leib mit vielen Gliedern“, zitierte er Paulus. Trotz allem blickt die Gemeinde stolz zurück: Viele Veranstaltungen, Konzerte, Ausflüge und ökumenische Feiern wurden engagiert umgesetzt. Pfarrer Wintzer lobte die vielen Freiwilligen. Ein bewegender Moment war die Verabschiedung von Nicole Schleuniger, die über Jahre in verschiedenen Funktionen wirkte. Sie wurde mit grossem Dank und Applaus verabschiedet. Die Retraite im Herbst steht unter dem Leitmotiv „Quo vadis?“, sie soll helfen, tragfähige Antworten auf aktuelle Herausforderungen zu finden. In der Sicherheit auf Gottes Wirken, blickt die Kirchenpflege jedoch mit Zuversicht in die Zukunft.



© 2025 Ref. Kirche Surbtal



© 2025 Pfarrei St. Martin

Unsere Ministrantenschar durfte einen tollen, spassigen, coolen aber auch heissen Tag im Europapark verbringen.

Pfarrei St. Martin Lengnau-Freienwil

Miniausflug nach Rust (siehe bild oben)

Schüleröffnungsgottesdienst

Zum Gottesdienst am Beginn des neuen Schuljahres am Sonntag, **10. August 2025**, 10.30 Uhr, sind Kinder, Jugendliche und Erwachsene herzlich eingeladen. Die Feier wird gestaltet von Seelsorger Franz-Josef Günther und der Katechetin Doris Mazidi sowie der Jubla Surbtal. Der Kinderchor und die Singschar werden die Feier musikalisch umrahmen.

Herzliche Einladung ins Vogelsang

Am Sonntag, **17. August 2025**, 10.30 Uhr, findet der Gottesdienst bei jedem Wetter im Vogelsang statt – bei Sonnenschein draussen in der Natur, bei Regen in der Kapelle. Im Anschluss feiern wir weiter mit feinem Grillgut und erfrischenden Getränken zu familienfreundlichen Preisen – je nach Wetter draussen oder im gemütlichen Schuelhüsli.

Verbandsgottesdienst mit Paarsegen

Am Sonntag, **31. August 2025**, 10.30 Uhr, mit Pfarrer Gregor Domanski und Marcus Hüttner feiern wir den Gottesdienst für den gesamten Pastoralraum in der Kirche St. Martin in Lengnau. Anschliessend gemütliches Beisammensein beim Chileträff.

Ref. Kirche Schneisingen-Siglistorf

Waldgottesdienst

Am Sonntag, **10. August 2025**, 10.30 Uhr, Waldhütte Schülberg, Schneisingen. Reformierter Gottesdienst mit Taufen. Predigt: Pfarrer Markus Werner und Musik: Christine Both, Keyboard. Im Anschluss an den Gottesdienst lädt die Kirchgenossenschaft Schneisingen-Siglistorf alle zum Mittagessen ein. Der Gottesdienst findet bei jedem Wetter auf dem Schülberg statt.



© 2025 Ref. Kirche Schneisingen-Siglistorf

Bei Bedarf kann der Fahrdienst »Wehntal 60+« über Altissimo Wehntal angefordert werden. Informationen unter: www.altissimo-wehntal.ch/fahrdienst oder 079 671 20 30.

Surbtalgeflüster

Schoggitaler 2025

«Für Natur und Heimat»



© 2025 Schoggitaler

Böden sind voller Leben. Sie beherbergen zwei Drittel der weltweiten Artenvielfalt. Der Schoggitaler wirbt 2025 deshalb für einen sorgfältigen Umgang mit unserer wortwörtlichen Lebensgrundlage.

Lebendige Böden

Böden sind voller Leben. Sie beherbergen zwei Drittel der weltweiten Artenvielfalt. Ob Garten, Feld oder Wald: Lebendige Böden sind unsere Lebensgrundlage und regulieren das Klima. Bei Regen speichern sie Wasser, bei Trockenheit geben sie es wieder ab. So verhindern sie Überschwemmungen und kühlen die Luft. Regenwürmer, Pilze, Bakterien und andere Lebewesen bereiten Nährstoffe für die Pflanzen auf.

Wo wir auf Asphalt, Beton und Pestizide verzichten, schonen wir den Boden. Mit dem Schoggitaler helfen Sie uns, lebendige Böden zu erhalten. Zudem unterstützen Sie zahlreiche Tätigkeiten von Pro Natura und dem Schweizer Heimatschutz.

Schulkinder profitieren

Die Schoggitaler-Aktion dient nicht allein den Anliegen des Natur- und Heimatschutzes in der Schweiz.

Auch die teilnehmenden Schulklassen profitieren: Einerseits erhalten sie didaktisch aufbereitete Unterrichtsmaterialien zum Thema, aus denen sie Spannendes lernen. Andererseits fliessen pro verkauftem Taler 50 Rappen in die Klassenkasse.

Verkauf im September

Der Verkauf der traditionsreichen Schoggitaler aus Schweizer Biovollmilch und Kakao aus fairem Handel startet im September. Schulkinder werden die süssen Taler vom **25. August - 22. September 2025** verkaufen. Ab Mitte September sind die Schoggitaler für den guten Zweck zudem schweizweit in den Verkaufsstellen der Post erhältlich.

// Schoggitaler

Schoggitaler

Pro Natura und der Schweizer Heimatschutz engagieren sich mit dem Schoggitaler seit 79 Jahren für den Erhalt des Schweizer Natur- und Kulturerbes. Zudem unterstützen Sie zahlreiche Tätigkeiten von Schweizer Heimatschutz und Pro Natura. Weitere Informationen zum Schoggitaler: www.schoggitaler.ch

Veranstaltungskalender



// August 2025

01.	MG Tegerfelden	Ständchen anlässlich Bundesfeier
01.	Gemeinde Endingen	Bundesfeier, Kastanienplatz Gemeindehaus, 11 Uhr
01.	Gemeinde Schneisingen / frauenforum Schneisingen-Siglistorf	Bundesfeier, Schulhaus Aemmert, 9.30 Uhr
01.	Feuerwehrverein Lengnau	Höhenfeuer mit Festwirtschaft, Bergstrasse beim Wegkreuz, 20 Uhr
01.	Gemeinde Lengnau	Bundesfeier, Dorfplatz, 10 - 14 Uhr
01.	Gemeinde Tegerfelden	Bundesfeier, Schulhausplatz, 17.30 Uhr
05.	Pro Senectute	Seniorentreff, Schützenhaus Siglistorf, 14 - 17.30 Uhr
06.	Frauenbund Unterendingen	Tabakanbau, Ruckfeld Endingen, 16 Uhr
06.	Schützengesell. Homrig/ Pistolenclub Homrig	Obligatorisches Schiessen, RSA Homrig, 18 - 19.30 Uhr
06.	Frauenverein Lengnau-Freienwil	Eltern-Kind-Treff, Kath. Kirche, 9 - 11 Uhr
07.	Frauenverein Lengnau-Freienwil	Jass- und Spielnachmittag für Senioren/innen, Waldhütte Fährich, 14 - 17 Uhr
07.	Gemeinde Lengnau	80. Geburtstag von Wilhelm Suter
08.	OK Oberfeldfest Tegerfelden	Oberfeldfest, 16 - 22 Uhr
08.	Natur- und Vogelschutzverein	Exkursion Heuschrecken
09.	Männerriege Endingen	Faust und Volleyball Turnie, MZH Endingen, 11 Uhr
09.	Spycherverein Lengnau	Vollmondbeizli, Spycher, 18 Uhr
10.	Ref. Kirchgemeinde Surbtal	Gottesdienst zum Schuljahresbeginn, Ref. Kirche Tegerfelden, 10 Uhr
10.	Ref. Kirchengenossenschaft Schneisingen-Siglistorf	Waldgottesdienst, Schülberg Schneisingen, 10.30 Uhr
11.	Schulen Surbtal	Schulstart
12.	frauenforum Schneisingen-Siglistorf	Chnöpflihöck, Vortragssaal, Gemeindehaus Schneisingen, 9 - 11 Uhr
12.	Gemeinde Endingen	Seniorenausflug
12.	Pro Senectute	Seniorentreff, Schützenhaus Siglistorf, 14 - 17.30 Uhr
13.	Kirche Unterendingen	Frauen-Gottesdienst, Kapelle Tegerfelden, 9 Uhr
13.	Seniorenrat Endingen	Senioren-Treff, Surbtal Bistro, 14 - 16 Uhr
13.	Schützengesellschaft Lengnau	2. Obligatorische Bundesübung mit Grill, RSA Rekingen, 18 - 19.30 Uhr
14.	Pro Senectute	Mittagstisch, Tegerfelden, Rest. Wartegg, 12.30 Uhr
14.	Pro Senectute	Mittagstisch, Lengnau, 11.30 Uhr
15./16.	SG Tegerfelden	11. Rebbergschiessen, SA Buechli
15.	Frauenverein Lengnau-Freienwil	Homesingers, RAS Ehrendingen, 15 Uhr
16.	MG Brass Band Lengnau	Papiersammlung
16.	Seniorenrat / KISS-Surbtal Nachbarschaftshilfe	Kafi Flick, Mehrzweckgebäude Unterendingen, 9 - 13 Uhr
17.	frauenforum Schneisingen-Siglistorf	Kräutersträusse binden, Kirche Schneisingen, 10.30 - 12 Uhr
17.	Museumsverein Schneisingen	Stubete, Ortsmuseum Schneisingen, 14 - 17 Uhr
18.	Frauenverein Lengnau-Freienwil	Homesingers, Altersheim Margoa, 14.45 Uhr
19.	KISS-Surbtal Nachbarschaftshilfe	KISS Kafi, Bistro Surbtal, Endingen, 14 - 16 Uhr
19.	Pro Senectute	Seniorentreff, Schützenhaus Siglistorf, 14 - 17.30 Uhr
19.	Frauenverein Lengnau-Freienwil	Eltern-Kind-Treff, Kath. Kirche, 9 - 11 Uhr
20.	Pro Senctute	Mittagstisch, Restaurant Alpenrösli, Schneisingen, 11.30 Uhr
22.	MG Brass Band Lengnau	Sommernachtskonzert, Schulanlage Dorf, 19 Uhr
22./23.	Kulturkreis Surbtal	Veranstaltung Kulturschüür Degermoos, 20.30 Uhr
23.	Ortspartei Die Mitte Lengnau	Familienanlass KUBB Turnier, Schulanlage Dorf, ganztags
22.-24.	SG Tegerfelden	11. Rebbergschiessen, SA Buechli
23.	Ref. Kirchgemeinde Surbtal	Gottesdienst, der aus der Reihe tanz mit Konzert Tanja Urben, Ref Kirche Tegerfelden, 19 Uhr
23.	Natur- und Vogelschutzverein Schneisingen / frauenforum Schneisingen-Siglistorf	Exkursion Silberbrüneli/Spaltenflue, Besammlung Gemeindehaus Schneisingen, 9 - 12.30 Uhr
23.	Frauenverein Lengnau-Freienwil	Spiel und Spass im Wald - ein Familientag, Feuerstelle Bifig, 10 - 14 Uhr
25.	frauenforum Schneisingen-Siglistorf	FrauenTreff, Vortragssaal, Gemeindehaus Schneisingen, 14 - 17 Uhr
26.	Pro Senectute	Seniorentreff, Schützenhaus Siglistorf, 14 - 17.30 Uhr
26.	Kreisschule Surbtal	Elternabend 1. Klassen, Aula Rietwise, ab 19 Uhr
27.	Schützengesell. Homrig/ Pistolenclub Homrig	Obligatorisches Schiessen, RSA Homrig, 18 - 19.30 Uhr
28.	Frauenbund Unterendingen	Kultur in der Villa Boveri, Baden, 20.15 Uhr
28.	SG Tegerfelden	Obligatorisches-Schiessen, SA Buechli
29.	Forum aktives Tegerfelden	BISTROträff.06, Weinbaumuseum, Sich begegnen, plaudern & geniessen, ab 19 Uhr
30.	Schiessverein Schneisingen	Obligatorisches Schiessen, Schützenhaus Schneisingen, 9 - 11 Uhr
30.	Musig Ändige	Sommerfest Wurst@Schür, Brühlstrasse Endingen, 17 Uhr
31.	Schützengesellschaft Lengnau	3. Obligatorische Bundesübung, RSA Rekingen, 9 - 11.30 Uhr

// September 2025

01.	Frauenverein Lengnau-Freienwil	Workshop; Aktiv im Alter! Sicher durch den Alltag! 11 - 12 Uhr
02.	Gemeinde Endingen	Seniorenausflug
02.	Pro Senectute	Seniorentreff, Schützenhaus Siglistorf, 14 - 17.30 Uhr
02.	Kreisschule Surbtal	Elternabend 2. + 3. Klassen, Aula Rietwise, 19 Uhr
03.	frauenforum Schneisingen-Siglistorf	Spielwarenborse mit BörseKafi, Turnhalle Schneisingen, 14 - 16 Uhr
03.	Frauenverein Lengnau-Freienwil	Eltern-Kind-Treff, Kath. Kirche, 9 - 11 Uhr
04.	Frauenverein Lengnau-Freienwil	Jass- und Spielnachmittag für Senioren/innen, Kath. Kirche, 14 - 17 Uhr
05.	Gemeinde Lengnau	90. Geburtstag von Verena Angst-Suter

Portrait

Historisches aus dem Surbtal

Die Doppelstellung von Widen

Die Bewohner/innen von Widen waren durch die Nähe zu Lengnau und der jahrhundertalten Verbindungsstrasse eher dem Nachbarsdorf zugewandt als ihrer eigenen Gemeinde Schneisingen. Der Weiler gehörte anfangs sogar zum Kirchen- und Schulverband von Lengnau, weshalb die Widemer Bevölkerung auch bei der Regierung Antrag auf Eingemeindung stellte. Wie kam es dazu, dass Widen heute nicht zu Lengnau dafür zu Schneisingen gehört? (sh)

Im 19. Jahrhundert führte die Anschaffung einer neuen Kirchenglocke zu einem langwierigen Streit zwischen dem Weiler Widen und der Gemeinde Schneisingen. 1865 entsprach die Kirchenversammlung von Schneisingen dem Wunsch des Pfarrers Franz Xaver Keller vier neue Glocken anzuschaffen. Weniger Freude an der bevorstehenden Anschaffung und der Erweiterung des Kirchturmes hatten die Einwohner/innen des Hofes Widen. Politisch gehörten sie zwar zu Schneisingen, kirchlich und schulisch aber waren sie Lengnau zugewandt.

Sechs Widemer Familienvorstände protestierten beim Aargauer Regierungsrat gegen die Investition. Sie waren nicht gewillt diese mitzutragen, da die für den Bau benötigten Bäume aus dem Gemeindewald stammten und somit das Vermögen aller Bürger/innen angetastet würde. Die Familien verlangten, dass ihnen ihr Anteil ausbezahlt werde – den 80 Widemer stünden somit 2035 Franken zu. Mit diesem Geld wollten sie einen Schulfonds gründen, um allenfalls eine eigene Schule zu eröffnen, falls es für die Widemer Kinder einmal keinen Platz mehr in Lengnau gäbe.

Das aargauische Obergericht hiess die Beschwerde gut, doch die Widemer warteten vergeblich auf ihre Auszahlung. Eine Flut von Beschwerden war die Folge. In Schneisingen wurde versucht darauf hinzuwirken, Widen auch kirchlich Schneisingen zuzuteilen - um die Zahlung zu umgehen. Dem entgegneten die Widemer mit der Wegstrecke, die viel länger nach Schneisingen als nach



Kiesabbau für den Strassenbau von Widen nach Schneisingen.

Lengnau wäre. Um nach Schneisingen zu gelangen, mussten die Widemer nämlich den Umweg über den Schladwald unter die Füsse nehmen.

Gestützt auf Berechnungen bot der Schneisinger Gemeinderat Widen an, einen neuen Weg zu erstellen, der kürzer wäre als derjenige nach Lengnau. Die Widemer aber bezweifelten die Distanzberechnungen und das Vorhaben - sie wollten lieber politisch zu Lengnau gehören. Entsprechende Anfragen vom Bezirksamt fielen aber ernüchternd aus, die Vorbehalte des Lengnauer Gemeinderates waren vielschichtig. Ausserdem bestünde Lengnau schon aus sechs Orten und der Gemeinderat Lengnau bezweifelte, ob es im Interesse der Gemeinde wäre, noch einen siebten Weiler aufzunehmen.

Der Regierungsrat wollte nun die Doppelstellung Widen auch nicht mehr länger dulden und mahnte den Gemeinderat Schneisingen, den Weg sofort zu bauen. Ab 1871 mussten die Widemer Kinder auf Druck der Regierung die Schule in Schneisingen besuchen – der Weg nach Schneisingen war aber noch immer nicht gebaut. Nach vielen Klagen seitens der Widemer wurden die Bauarbeiten 1874 endlich in Angriff genommen. «Die Distanz vom Brunnen in Widen bis zur Schneisinger Kirche betrage rund 1350 Meter, nach Lengnau rund 1140 Meter» lauteten die Bemessungsgrundlagen der Gemeinde Schneisingen von anno dazumal.

Quelle: Schneisingen - Von der Frühgeschichte bis zur Gegenwart 2003, hier + jetzt Verlag.

Surbtal-Ticker

Bild und Wort – Forum

/// August 2025 / Nr. 8 ///



© 2025 Pö Bar

Wir spenden

Das Biergarten Team Lengnau hat sich entschlossen, das gesamte Trinkgeld am Ende der Saison den Einwohnern der Gemeinde Blatten zu spenden. In schwierigen Zeiten steht man zusammen.

Wir haben noch bis **Ende August 2025** geöffnet.

// Pö Bar

Vorfriede auf das Jubiläumsfest

Der Feuerwehrverein Lengnau freut sich knapp einen Monat vor dem Fest auf einen gemütlichen Austausch am **16. August 2025**, 11 – 12.30 Uhr bei einem Aperio auf dem Dorfplatz Lengnau. Interessierte sind herzlich eingeladen.

// Feuerwehrverein Lengnau



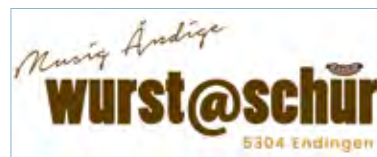
© 2025 Domus Lengnau

Flohmi - Kitsch & Plunder

Seien Sie dabei (Besucher oder Flohmistand-Betreiber) und erleben Sie das Dorfmuseum einmal ganz anders – als bunte Schatztruhe voller Überraschungen.

Das Anmeldeformular und weiterführende Informationen sind auf der Dorf museums Website aufgeschaltet: www.domus-lengnau.ch.

// DOMUS Lengnau



© 2025 Musikgesellschaft Endingen

«Wurst@Schür-Fest»

Samstag, **30. August 2025**, 17 Uhr, Brühlstrasse, Schür von Matthias Spuler, Endingen. Bei der Musig Ändige dreht sich alles um die Wurst.

Ob als echte Berliner Currywurst, feiner Cervelat oder als extravagante Honig-Chilli-Wurst: die Wurst ist die Nummer 1 an unserem Sommerfest. Oder doch lieber feine Kartoffel-Wedges mit Haussauce oder ein Salatteller?

Hier kommen auch die Vegis auf ihre Kosten. Lasst euch von unseren Kreationen überzeugen und genießt dazu ein kühles Bier oder ein Glas Wein.

Für musikalische Unterhaltung wird Blasspass und die Musig Ändige sorgen.

// Musikgesellschaft Endingen



© 2025 Redaktion



© 2025 Monika Meier

Die «Wegwarte» @ Tegerfelden

Redaktion

Gemeinde Tegerfelden
Staltig 14
5306 Tegerfelden
056 269 00 20
surbtaler@tegerfelden.ch

Redaktionsschluss: 12 Uhr

Nr. 9/25: 15.08.2025

«Zufriedenheit und Glück sind nichts,
was fertig geliefert wird. Sie entstehen
durch dein eigenes Handeln.»

// **Tenzin Gyatso**, 1935, ist seit 1940 der 14. Dalai Lama. Er bezeichnet sich selbst als einfachen buddhistischen Mönch und ist das geistliche Oberhaupt Tibets.